



Влада на Република Македонија

**НАЦИОНАЛНА КОМИСИЈА ЗА БОРБА  
ПРОТИВ ТРГОВИЈАТА СО ЛУЃЕ  
И ИЛЕГАЛНАТА МИГРАЦИЈА**

**НАЦИОНАЛНА СТРАТЕГИЈА  
ЗА БОРБА ПРОТИВ ТРГОВИЈАТА СО  
ЛУЃЕ И ИЛЕГАЛНАТА МИГРАЦИЈА  
ВО РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА**

**НАЦИОНАЛЕН АКЦИСКИ ПЛАН  
ЗА БОРБА ПРОТИВ ТРГОВИЈАТА СО  
ЛУЃЕ И ИЛЕГАЛНАТА МИГРАЦИЈА  
ВО РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА**

**2013-2016**





On behalf of  
Federal Ministry  
for Economic Cooperation  
and Development

Подготовка и издавање на овој документ беше поддржана од страна на ГИЗ Регионална програма за социјална заштита и превенција од трговија со луѓе во име на Германското федерално министерство за економска соработка и развој (БМЗ).  
Содржината на оваа публикација не секогаш ги рефлектира погледите на ГИЗ програмата или на донаторот.

## **Почитувани,**

Националната стратегија за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција е документ кој предвидува мерки и активности на надлежните институции насочени кон откривање и гонење на сторителите, како и комплексен пристап за подобрување на статусот на жртвите на трговијата со луѓе и илегалната миграција во Република Македонија.

Националната стратегија и акцискиот план за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција 2013–2016 година е трет по ред стратешки документ изработен од Националната комисија врз основа на потребите од теренот и ги отсликува актуелните трендови во Република Македонија.

Активноста на Комисијата во изготвувањето на документите произлегува и од посветеноста на Владата на Република Македонија во давањето ефикасен одговор на трговијата со луѓе и илегалната миграција.

Овие два документа се национален одговор на меѓународните обврски на Република Македонија и напор да се обединат сите ставови, активности и ресурси во кохерентна рамка и единствен период за одржлив развој во унапредувањето на човековите права на жртвите на трговијата со луѓе.

Партнерскиот пристап на Националната комисија со релевантните институции, здруженијата на граѓани и меѓународните организации е значителен во креирањето на содржините на НАП 2013–2016 година. При изработката земени се предвид препораките на националниот координатор, националниот известувач, препораките од извештајот на Стејт департментот на САД при рангирањето на Република Македонија во ТИЕР 1 земји за 2011 година, Стратегијата на ЕУ за борба против трговијата со луѓе за 2013–2016 год., препораките од извршената евалуација на НАП 2009–2012 год. и други релевантни документи.

Новиот НАП нуди комплексен пристап во намалувањето на ранливоста на ризичните групи и потенцијалните жртви на трговијата со луѓе, што е и заложба на Националната комисија во нејзините програмски активности. Воедно, НАП нуди соодветни механизми за надминување на проблемите со трговијата со луѓе и илегалната миграција, добар пристап, почитување на правата на жртвите на трговијата со луѓе/деца и илегални мигранти и предвидува нивна соодветна и ефикасна заштита, воспоставувајќи притоа систематизиран период во менацирањето со податоците, водењето на статистика и градењето на добри практики.

Со цел да се согледаат и да се следат специфичните потреби на децата/жртви, како посебно ранлива категорија, и да се оствари нивна заштита во рамки на НАП за 2013–2016 година, одделени се активностите кои се однесуваат на децата жртви на трговијата со луѓе и илегалните мигранти во посебен табеларен приказ.

Изработката на НАП 2013–2016 година е поддржана од Германското друштво за меѓународна соработка (ГИЗ).

**Со почит,**

***Виолеѓа Јанковска***

Национален координатор за борба  
против трговијата со луѓе и илегалната миграција

## СОДРЖИНА

|   |    |
|---|----|
| Национална стратегија за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција во Република Македонија.....  | 7  |
| Национален акциски план за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција во Република Македонија.....  | 47 |
| Извадок од Националниот акциски план за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција кој се однесува на Акциски план за борба против трговијата со деца во Република Македонија ..... | 63 |



НАЦИОНАЛНА СТРАТЕГИЈА  
ЗА БОРБА ПРОТИВ ТРГОВИЈАТА  
СО ЛУЃЕ И ИЛЕГАЛНАТА  
МИГРАЦИЈА ВО  
РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА



# ТОЛКОВНИК НА ТЕРМИНИ И РАБОТНИ ДЕФИНИЦИИ<sup>1</sup>

|                       |  |
|-----------------------|--|
| 1. Трговија со луѓе   | Според член 3 (а) од Протоколот на ОН за спречување, сузбивање и казнување на трговијата со луѓе, особено со жени и деца (Протокол Палермо), кој ја надополнува Конвенцијата на ОН за борба против транснационалниот организиран криминал (2000), „трговија со луѓе“ претставува регрутирање, транспорт, трансфер, чување или прием на лице, со користење на средства како закана или употреба на сила или други форми на принуда, киднапирање, измама, злоупотреба на сила или злоупотреба на позицијата на ранливост или на давање и добивање на исплати или бенефиција за да се добие согласност на лице кое има контрола врз друго лице, со цел експлоатација. Експлоатацијата вклучува минимум експлоатација на проституција на други лица или други форми на секусуална експлоатација, принудна работа или услуги, ропство или други дејствија слични на ропство, робување или отстранување на органи. |
|                       | Според член 3 (б) од Протоколот Палермо на ОН, регрутирање, транспорт, трансфер, чување и прием на дете со цел експлоатација, ке се смета како „трговија со луѓе“ и во случај да не се вклучени средства дадени во параграф (а).   |
|                       | Според член 3 (г) од Протоколот Палермо на ОН, за „дете“ се смета секое лице кое нема навршено 18 години.  |
| 2. Принудна работа    | Според ИЛО Конвенцијата за принудна работа бр. 29 (1930), терминот „принудна работа“ значи секаква работа или услуга која е изнудена од некое лице под закана за некаква казна и за која истото лице не се понудило своеволно.   |
| 3. Ропство            | Според член 1 од Конвенцијата на ОН за ропство (1926), ропство е статус или состојба на лице врз кое се демонстрира моќ како право на сопственост.   |
| 4. Криумчарење        | Според Протоколот на ОН за криумчарење на мигранти преку копно, море и воздух, кој ја надополнува Конвенцијата на ОН за борба против транснационалниот организиран криминал (2000), „криумчарење мигранти“ означува стекнување, директно или индиректно, финансиска или друга материјална корист преку нелегален влез на лице во држава во која лицето не е државјанин или постојан жител.   |
| 5. Илегална миграција | Според Меѓународната организација за миграции (ИОМ), илегалната миграција се однесува на најчестите форми на нерегуларна миграција, особено нелегален влез, престој и неовластена работа, и се дефинира како движење кое се случува надвор од регулативните норми на земјите кои испраќаат, низ кои се транзитира и кои примаат мигранти.  |

<sup>1</sup> Користени извори: Толковник на термини на ИОМ; ИЦМПД, „Водич за развој и имплементација на сеопфатна борба против трговијата со луѓе“, Европска програма за јакнење на борбата против трговијата со луѓе во Југоисточна Европа, 2006 достапно на <http://www.anti-trafficking.net>; Национална комисија за борба против трговија со луѓе и илегална миграција, Стандардни оперативни процедури за третман на жртви на трговијата со луѓе, 2010.

|  |  |
|--|--|
| 6. Ризични групи                           | Социјално исклучени лица: материјално необезбедени, лица од одредени етнички заедници, трудово експлоатирани лица/деца, лица/деца кои питаат, лица/деца со проблеми во семејството, деца исклучени од образовниот процес, деца кои живеат без родител / назначен старател, деца од институции, малолетници воспитано запуштени / сторители на кривични дела, жртви на семејно насилиство.  |
| 7. Жртва на криминал                       | Според Декларацијата на ОН од 1985 година за основни принципи на правда за жртви на криминалот, „жртва“ означува лице кое, индивидуално или колективно, претрпело штета, вклучувајќи физичка или ментална повреда, емотивно страдање, економска загуба или значајна повреда на неговите основни права, преку дела кои ги прекршуваат кривичните закони кои важат во државите членки, вклучувајќи ги и оние закони кои ја регулираат кривичната злоупотреба на мок. |
| 8. Жртва на трговијата со луѓе             | Лица кои се одредуваат како жртви на трговијата со луѓе во согласност со член 3 од Протоколот на ОН или Националната легислатива за борба против трговијата со луѓе и лица кои се правно идентификувани како жртви на трговијата со луѓе од страна на соодветните власти.  |
| 9. Претпоставена жртва                     | Лице за кое постојат индиции дека е жртва на трговијата со луѓе, но кое формално не е идентификувано од страна на надлежните органи (ги исполнува критериумите на Протоколот на ОН за трговија со луѓе).   |
| 10. Национален механизам за упатување      | Систем на соработка преку кој државните институции ги исполнуваат своите одговорности за заштита и промоција на човековите права на жртвите на трговијата со луѓе. Ова се поврзува со поставување на механизми на национално ниво така што може да се обезбеди ефикасен систем на идентификација, упатување, прифаќање, помош и заштита на жртвите.  |
| 11. Транснационален механизам за упатување | Канцеларијата на Националниот механизам за упатување функционира во рамките на Министерството за труд и социјална работа од септември 2005.  |
|  | Механизми и системи кои се изгответи за сеопфатна помош и транснационална поддршка за жртви. Транснационалните механизми за упатување го поврзуваат целиот процес за упатување од првичната идентификација до враќањето и помошта во земјите на транзит, земјите на дестинација и земите на потекло, вклучувајќи соработка помеѓу различни владини институции и невладини актери.  |



|   |   |
|---|---|
| 12. Стандардни оперативни процедури     | <p>СОП за постапување со жртви на трговијата со луѓе уредуваат постапки, процедури и начини на обезбедување помош и заштита на сите жртви на трговијата со луѓе преку еден сеопфатен пристап базиран на човековите права и се фокусира на жртвите во форма на институционализирана рамка за соработка.</p> <p>Мерките на СОП ги опфаќаат следните области:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Идентификација на жртвите на трговијата со луѓе;</li> <li>- Правен статус на жртвите на трговијата со луѓе;</li> <li>- Помош за жртвите на трговијата со луѓе пред да се вратат, како и мерки за интеграција во земјата на дестинација;</li> <li>- Враќање на жртвите на трговијата со луѓе;</li> <li>- Помош и реинтеграција на жртвите на трговијата со луѓе по враќањето – во местото на потекло;</li> <li>- Кривични постапки во кои се вклучени жртвите на трговијата со луѓе како сведоци;</li> <li>- Надомест на штета.</li> </ul> |
| 13. Заштита и помош                     | Мерки, програми и услуги кои имаат за цел рехабилитација на жртвите, според член 6 од Протоколот Палермо на ОН. Овие мерки можат да бидат понудени од невладини, владини или меѓународни организации во земјите на дестинација, транзит и потекло. Овие мерки можат да вклучуваат, но не се ограничени, сместување, медицинска заштита, психолошка помош, едукација, стручни обуки, вработување, правна помош и транспорт.  |
| 14. Реинтеграција                       | Реинтеграција на жртвите е повторно соединување со семејството, заедницата или нивна интеграција во нова заедница. Освен самиот чин на враќање, ова, исто така, вклучува интеграција на жртвата во социјалната средина со долгорочко социјално и економско решение.   |
| 15. Враќање                             | Враќање на едно лице во неговата/нејзината земја и/или заедница на потекло. Во контекст на активностите за борба против трговијата со луѓе, враќањето не значи само физички транспорт на жртвата, туку, исто така, и механизми кои обезбедуваат безбедно и достоинствено враќање.   |
| 16. Обезбедувачи/ даватели на услуги    | Стручен персонал од надлежни институции и организации кои им обезбедуваат услуги на жртвите на трговијата со луѓе (социјални работници, психологи, педагози, правници, здравствени работници и други).  |
| 17. Прифатилиште / Центар за сместување | Објекти кои обезбедуваат привремено сместување на претпоставени жртви и жртви на трговијата со луѓе од отворен и затворен тип и нудат краткорочно и/или долгорочко сместување.  |
| 18. Заштита на сведоците                | Безбедносни мерки потребни за обезбедување на безбедност на жртвите во текот на правните процедури. Заштита на сведоците може да им се понуди пред, во текот на, и/или по завршувањето на кривичните постапки и може да вклучува една мерка или повеќе мерки предвидени со Законот за заштита на сведоци.   |



## ЛИСТА НА КРАТЕНКИ

|        |  |
|--------|--|
| БРО    | Биро за развој на образованието                      |
| ГИЗ    | Германско друштво за интернационална соработка       |
| ДИТ    | Државен инспекторат за труд                          |
| ДКП    | Дипломатско-конзулярни претставништва                |
| ЕЛС    | Единици на локална самоуправа                        |
| ЕТЛКМ  | Единица за трговија со луѓе и криумчарење мигранти   |
| ЕУ     | Европска Унија                                       |
| ЗГ     | Здружение на граѓани                                 |
| ИОМ    | Меѓународна организација за миграции                 |
| ИПА    | Инструмент за пристапна помош                        |
| ИЦМПД  | Меѓународен центар за развој на миграциона политика  |
| ЈИЕ    | Југоисточна Европа                                   |
| ЈО     | Јавно обвинителство                                  |
| КЗ     | Кривичен законик                                     |
| МАРРИ  | Регионалната иницијатива за миграции, азил и бегалци |
| МВР    | Министерство за внатрешни работи                     |
| МЗ     | Министерство за здравство                            |
| МИР    | Министерство за надворешни работи                    |
| МОН    | Министерство за образование и наука                  |
| МП     | Министерство за правда                               |
| МТСП   | Министерство за труд и социјална политика            |
| МФ     | Министерство за финансии                             |
| НАП    | Национален акциски план                              |
| НИ     | Национален известувач                                |
| НК     | Национална комисија                                  |
| НМУ    | Национален механизам за упатување                    |
| ОБСЕ   | Организација за безбедност и соработка во Европа     |
| ОИМПК  | Оддел за илегална миграција и прекуграницен криминал |
| ОН     | Обединети нации                                      |
| ОСС1   | Основен суд Скопје 1                                 |
| СГРМ   | Сектор за гранични работи и миграции                 |
| СЕП    | Секретаријат за европски прашања                     |
| СОП    | Стандардни оперативни процедури                      |
| ТМУ    | Транснационален механизам за упатување               |
| УЈП    | Управа за јавни приходи                              |
| УКИМ   | Универзитет св. Кирил и Методиј                      |
| УНИЦЕФ | Меѓународен детски фонд на Обединетите нации         |
| ЦЛЖТЛ  | Центар за лица жртви на трговија со луѓе             |
| ЦСР    | Центар за социјална работа                           |



# **ВОВЕД**

## **Цел и методологија за развој на Националната стратегија и Акцискиот план за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција 2013–2016 година**

### **Мисија и задачи**

Изготвувањето на Националната стратегија и Акцискиот план за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција 2013–2016 год е активност која произлегува од посветеноста на Владата за функционален и ефикасен одговор на трговијата со луѓе и илегалната миграција.

Владата на Република Македонија се обврзува на успешна имплементација на стратешките цели и задачи на Националната стратегија, бидејќи тие се суштински чекори за прием на земјата во Европската Унија.

И покрај напредокот на Република Македонија во зајакнувањето на владеењето на правото, безбедноста и институционалните реформи, трговијата со луѓе останува форма на организиран криминал кој претставува опасност за безбедноста и стабилноста на Република Македонија која моментално претставува земја на потекло, транзит и земја на дестинација.

Затоа, целта на оваа Национална стратегија за борба против трговијата со луѓе е да поттикне заедничко разбирање за клучните задачи и суштинските вредности на човековите права во борбата против трговијата со луѓе во Република Македонија. Нејзината мисија е да одреди стратешки приоритети за борба против трговијата со луѓе, да дефинира специфични задачи на задолжените институции/организации, како и да ги усогласи меѓуинституционалните активности за постигнување на поставените цели, како на локално така и на национално ниво.

Мисијата е, исто така, да се обезбеди подобрување на квалитетот на услугите кои им се обезбедуваат на жртвите и да се интензивира истрагата, кривичното гонење и осудување на сторителите. Националниот акциски план има за цел да планира координирани активности на сите засегнати страни и актери, но, да обезбеди широка политичка и финансиска поддршка за имплементација на активностите предвидени со планот.

Националниот акциски план содржи четири области: поддржувачка рамка, превенција, поддршка и заштита на жртвите и мигрантите и предистражна и кривична постапка на трговијата со луѓе и криумчарењето

**мигранти.** Во него се содржани поставените цели, очекуваните резултати, поставените приоритетни активности на институциите/организациите во борбата против трговијата со луѓе и илегалната миграција, назначената временска рамка за реализирање, наведени се индикаторите и предвидените фискални импликации. Со наведеното, планирано е активно спроведување на политиките и изнаоѓање насоки за ефикасни одговори на разните модалитети и трендови на трговијата со луѓе и илегалната миграција.

## 1. Методологија на изготвување

Националната стратегија 2013–2016 година и Националниот акциски план беа изгответи од Меѓуресурската работна група формирана од страна на Националната комисија за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција, а составена од претставници на владини институции, граѓански и меѓународни организации<sup>2</sup>, а врз основа на претходно спроведена евалуација на исполнетоста на Националната стратегија и Националниот акциски план 2009–2012 г. од страна на независен евалуатор.

Треба да се напомене дека правните реформи и активности планирани од страна на Владата на Република Македонија, генерално, беа успешно имплементирани. Врз основа на овие позитивни чекори, Извештајот за 2009, 2011 и 2012 година подготвен од Стејт департментот на Соединетите Американски Држави, го овозможи влезот на земјата во ТИЕР 1 групата на земји кои ги исполнуваат потребните услови за успешна борба против трговијата со луѓе<sup>3</sup>. Сепак, сè уште треба да се постигне напредок и Владата на Република Македонија е целосно свесна за потребата од понатамошно унапредување на активностите за борба против трговијата со луѓе.

Со оваа Национална стратегија е имплементирана заложбата на Европската комисија со која се става фокус на конкретни мерки кои ќе го поддржат спроведувањето на Директивата за спречување и борба против трговијата со луѓе и заштита на жртвите од неа<sup>4</sup> 2011/36/EU. Директивата, покрај другото, предвидува и зајакнато санкционирање на кривичното дело трговија со луѓе преку одземање на незаконски стекнатиот имот за правосилно осудени лица за кривично дело трговија со луѓе.

Националната стратегија за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција 2013–2016 година е изгответа и според искуството стекнато во спроведувањето на претходните политики и мерки во борбата против трговијата со луѓе и илегалната миграција од националните институции,

<sup>2</sup> Види членови на работната група во Анекс II.

<sup>3</sup> Според методологијата користена во ТИП извештајот, земјите можат да се сведат во Тиер 1, Тиер 2 (прегледна листа) или Тиер 3. Во Тиер 1 спаѓаат земји чиишто влади во потполност ги задоволуваат меѓународните стандарди за искоренување на трговијата со луѓе, во Тиер 2 се земјите чиишто влади не ги задоволуваат меѓународните стандарди, но прават значајни напори да ги остварат, а во Тиер 3 се земјите чиишто влади не ги задоволуваат минималните стандарди и не преземаат заложби да ги остварат.

<sup>4</sup> Директива 2011/36/EU за спречување и борба против трговијата со луѓе и заштита на жртвите од неа, ОЈ 15.04.2011, Л 101.

меѓународните организации и здруженијата на граѓани, одговорни за имплементација. Примена на начелата на транспарентност и партиципативност на сите засегнати страни одговорни за имплементација е од исклучително значење во заложбите за постигнување на резултати на планот на трговијата со луѓе во Република Македонија. Заедничкото учество во изготвувањето на Стратегијата и НАП-от овозможува и обврзува нивно активно вклучување во имплементацијата на активностите во борба против трговијата со луѓе.

Беа земени предвид и анализите и препораките од Извештајот на ЕУ за напредокот на земјата за 2011 година и Извештајот на Стејт департментот за 2011 година за трговија со луѓе, Стратегијата на ЕУ за борба против трговијата со луѓе 2013–2016, препораките на националниот координатор и националниот известувач, добиените препораки од извршената евалуација на НАП за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција за 2009–2012 година и НАП за борба против трговијата со деца и прифатените добри практики во изготвувањето на документот од страна на членовите на работната група со техничката експертиза обезбедена од страна на ГИЗ<sup>5</sup>.

Придонес во изготвувањето на Националната стратегија и НАП дадоа и опширните системски истражувања и анализи спроведени со поддршка на ГИЗ во 2012 година, кои се однесуваат на: меѓународната и националната законска рамка за надминување на сиромаштијата со посебен фокус на трговијата со луѓе, оценување на сиромаштијата и мапирање на ранливите групи со фокус на трговијата со луѓе и национални програми и бенефиции во рамките на системот на социјална заштита во Република Македонија. Тие ги дефинираат клучните точки за одредување на стратешките приоритети, политики, активности и методологија за изготвување на Националната стратегија и Националниот акциски план.

## **2. Клучни иновативни карактеристики на Националната стратегија 2013–2016 година и Националниот акциски план за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција**

Фокусот на Националната стратегија и Акцискиот план за 2013–2016 година е во согласност со Стратегијата на ЕУ за искоренување на трговијата со луѓе 2012–2016 година.

Стратегијата на ЕУ идентификува **пет приоритети** на кои треба да се фокусира Националната стратегија за да се справи со проблемот на трговијата со луѓе. Се залага за заедничка акција на сите актери, вклучувајќи ги меѓународните

<sup>5</sup> Европска комисија, Извештај за напредокот, СЕЦ (2008) 2695, 5 ноември 2008; Стејт департмент на САД, ТИП Извештај 2008.

организации, граѓанското општество и приватниот сектор. Во таа насока како приоритетни активности ги истакнува следниве:

- Идентификување, заштита и помош на жртвите на трговијата со луѓе
- Зацврстување на превенцијата на трговијата со луѓе
- Поголемо кривично гонење на трговците со луѓе
- Зголемена координација и соработка меѓу клучните актери и усогласеност на политиката
- Поголемо знаење и ефективен одговор на новопојавените проблеми кои се однесуваат на сите форми на трговија со луѓе.

Националната стратегија 2013–2016 година и Акцијскиот план на Република Македонија користи веќе воспоставена политика која дава добри практики во спроведување на претходните национални стратегии и акцијски планови, а во исто време дава насоки за развивање на **нови правни и институционални пристапи** во следењето на променливата природа на трговијата со луѓе.

## 2.1 Клучни иновативни карактеристики во Националната стратегија и Националниот акцијски план

Иако досега борбата против трговијата со луѓе првенствено се фокусираше на трговијата со луѓе со цел сексуална експлоатација, Владата на Република Македонија ја согледува потребата од поширок спектар на активности за борба против трговијата со луѓе, со цел да се опфатат други нејзини форми, **особено трудаваша ексилотација, ишачењето и принудниште бракови**.

**Особено внимание е посветено на прашањето на трговијата со деца, согласно со претораките дадени од страна на Подгрупата за борба против трговијата со деца.**

Во рамки на Поддржувачката рамка, клучни иновативни карактеристики се:

- **Формирање на локални комисии за трговија со луѓе во соработка со единициите на локалната самоуправа;**
- **Воспоставување на мобилни тимови на локално ниво за идентификација, помош и поддршка на постенцијалните жртви и ризичниште групи;**
- **Обезбедување на бесилажна здравствена заштита и бесилажна правна помош на жртвиште на трговијата со луѓе;**
- **Воспоставување на државен фонд за обесштетување на жртвиште;**

- *Идентификување идентичниота на трговијата со луѓе помеѓу илегалните миграции;*
- *Воспоставување на централизирана база на податоци за жртви и сопственици со обезбедени податоци во однос на родовите димензии на трговијата со луѓе.*

Во рамки на Превенцијата, клучни иновативни карактеристики се:

- *Организирање на кампањи за намалување на побарувачката за користење на услуги од жртви на трговијата со луѓе /деца;*
- *Економско зајакнување на ранливиот груп со олеснување на пристапот до изборот на трудот (доквалификување, превалификување, вработување).*

Во рамки на Поддршката на жртвите и мигрантите, иновативни карактеристики се:

- *Задолженоста ефикасноста во идентификацијата, утешувањето и заштитата преку изготвување на индикатори за идентификација на жртвите на трговијата со луѓе /деца и видови на ексилотација.*

Во рамки на Предистражната и кривичната постапка на трговијата со луѓе и криумчарењето мигранти, иновативни карактеристики се:

- *Успешно спроведување на меѓународни истражни претприемачи формирање на ЗИТ (заеднички истражни штимови) за трговијата со луѓе и илегална миграција.*

Објективниот мониторинг и проценката на адекватната имплементација на планираните активности е интегрален дел на стратегијата и клучен дел од нејзиниот успех.

### 3. Јакнење на веќе постоечките алатки и политики

#### **Зајакната координација помеѓу институции за борба против трговијата со луѓе на централно и локално ниво и јакнење на регионалната и меѓународната соработка**

Клучна карактеристика на НАП за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција 2013–2016 година е соработката помеѓу институциите за борба против трговијата со луѓе на централно и на локално ниво.

Засилена е координативната улога на сите релевантни актери инволвирали во активностите за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција со подобрена координација меѓу централното и локалното ниво. За координација на локално ниво формирани се локални совети.

Владата, исто така, се стреми кон понатамошно јакнење на билатералната и регионалната соработка со соседните земји – особено помеѓу институциите за спроведување на законот и судските власти – бидејќи една ефикасна стратегија за борба против трговијата со луѓе првенствено се потпира на цврста оперативна и стратешка меѓународна соработка. Во таа насока ќе бидат склучувани протоколи помеѓу земјите потписничи на Виенската конвенција, договори за реадмисија и протоколи за имплементација, како и регионални средби и студиски посети заради размена на добри пракси.

## **Зајакнат фокус на идентификација и индивидуално приспособени програми за спречување на секундарната виктимизација**

Активностите предвидени со НАП за 2013–2016 година ќе ги усовршуваат постоечките процедури за идентификација на жртвите на трговијата со луѓе и илегалните мигранти преку **оспособени, компетентни професионалци**.

Ќе бидат зајакнати капацитетите на локално ниво и координацијата помеѓу институциите вклучувајќи го и граѓанскиот сектор со воспоставување на мобилни тимови на локално ниво за идентификација, помош и поддршка на потенцијалните жртви и ризичните групи.

Владата ќе се залага за понатамошно подобрување на заштитата на жртвите во претстојниот период, со што ќе овозможи секоја жртва да добие **бесилажна юправна помош и здравствена заштита, како и инсистиционална заштита**.

Индивидуалните планови за помош ќе бидат приспособени на потребите на секоја жртва, со цел да се овозможи успешен процес на рехабилитација и реинтеграција.

Механизмите за компензација ќе бидат целосно ефективни со донесување и имплементација на Законот за државен фонд за обесштетување на жртви.

Владата се обврзува да реализира практични програми за **економско јакнење на жртви** со олеснување на пристапот до пазарот на трудот преку доквалификација, преквалификација и вработување на припадниците на ранливите групи.

## **Унапредување на истражната постапка и напорите за кривично гонење - МВР**

Законската регулатива за борба против трговијата со луѓе постојано се развива во изминатите години и нуди ефикасна рамка за борба против трговијата со луѓе. Освен тоа, Владата презеде мерки за зајакнување на капацитетите на институциите надлежни за гонење на сторителите. Со измените во Законот за јавно обвинителство е формирano Основно јавно обвинителство за гонење на организиран криминал и корупција, а со измените во Законот

за судови, надлежноста за гонење на кривичните дела од областа на трговија со луѓе е доделена на Основниот суд Скопје 1, со што се овозможува поголема специјализираност и ефикасност во водењето на постапките. Со донесувањето на новиот Закон за кривична постапка во ноември 2010 г. истражната постапка се доверува во надлежност на Јавното обвинителство, се формира Правосудна полиција која е надлежна за откривање на кривични дела и сторители, којашто функционално е подредена на надлежното Јавно обвинителство.

Со овие суштински измени се очекува подобрување на квалитетот на истрагите кои ќе ги спроведува Правосудната полиција во непосредна соработка со надлежното Јавно обвинителство.

Посебните истражни мерки како правна алатка при водењето на истрагите од страна на Јавното обвинителство и Правосудната полиција ќе овозможат обезбедување на квалитетни докази против сторителите.

Активности за одржливо градење на капацитети се предвидуваат со новиот Национален акциски план во рамките на компетентни институции за тренинг – како што е Академијата за обука на судии и обвинители – со цел да се надминат постоечките логистички недостатоци и несоодветната употреба на постоечките правни одредби, особено во врска со употребата на веќе постоечките специјални мерки за истражување и заштита на сведоци<sup>6</sup>. Новиот Акциски план, исто така, вклучува клучни мерки со кои се зајакнува статусот на жртвата во текот на судската постапка.

#### **4. Стратешки ориентации кои се однесуваат на подобрување на превенцијата, заштитата, безбедното враќање во татковината и рехабилитацијата на жртвите на трговијата со луѓе и илегалната миграција според Националниот акциски план за 2013–2016 година**

Трендот на трговијата со луѓе во Република Македонија во изминатиот период покажува значајни промени во бројот и профилот на лицата тргувани во/преку и од територијата на Република Македонија. Треба да му се посвети внимание на проучувањето на „новите“ видови трговија со луѓе, вклучувајќи ја трудовата експлоатација, питачењето и принудниот брак, бидејќи поголем број идентификувани жртви се жртви на „новите видови“ трговија со луѓе кои воедно се и малолетни лица.

<sup>6</sup> Види Извештај за прогрес на ЕУ за 2008; Коалиција Сите за правично судење, „Трговијата со луѓе и илегалната миграција видена од страна на клучните актери во кривичната постапка“, декември 2008.

Стратешките ориентации кои се однесуваат на подобрување на превенцијата се фокусираат на идентификување на причините за појава на трговијата со луѓе/деца и илегална миграција и во таа насока ќе се развива истражувањето и анализата за идентификување на ризиците и ризичните групи за трговија со луѓе и илегална миграција со фокус на децата, а со што ќе се постават приоритетите за подобрување на активностите за превенција. Зголемувањето на јавната свест во врска со трговијата со деца и зајакнувањето на капацитетите на надлежните институции/организации, како и медиумите за реализација на превентивни активности, ќе се спроведува преку обуки. Подигањето на јавната свест ќе биде спроведено преку кампањи за намалување на побарувачката за користење на услуги од жртвите на трговијата со луѓе/деца. Превенцијата ќе вклучува и специфични мерки за економско зајакнување на ранливите групи за пристапот до пазарот на трудот со доквалификување, преквалификување и вработување.

Заштитата на жртвите и мигрантите ќе биде подобрена со обезбедување и имплементација на законски основи за бесплатна правна помош на жртвите на трговијата со луѓе и обезбедување на континуирани социјални услуги на жртвите на трговијата со луѓе, како и донесување на Закон за државен фонд за обесштетување на жртви.

Директна помош и заштита на жртвите и мигрантите ќе се дава во Центарот за лица жртви на трговијата со луѓе и Прифатниот центар за странци, каде ќе им биде обезбеден стандарден пакет услуги за основните потреби, правна, медицинска, психосоцијална помош и вклучување во образовниот процес.

Интегрирањето на жртвите на трговијата со луѓе /деца во социјалната средина ќе се реализира преку изготвување на унифицирана програма за помош, поддршка и реинтеграција на жртвите на трговијата со луѓе и ревидирање на програмата за реинтеграција и ресоцијализација на децата, како и преку развивање на алтернативни форми на заштита.

Во контекст на заштитата на жртвите и илегалните мигранти, ќе бидат обезбедени средства за нивна репатријација. Безбедното враќање на странските жртви на трговијата со луѓе ќе се остварува со помош на меѓународните организации во матичните земји.

Ќе бидат изгответи критериуми за избор на здруженија на граѓани кои ќе бидат вклучени во заштитата на жртвите на трговијата со луѓе /деца, а кои ќе бидат партнери на институциите во обезбедување на наведените услуги.

# I. ВОДЕЧКИ ПРИНЦИПИ НА НАЦИОНАЛНАТА СТРАТЕГИЈА И АКЦИСКИОТ ПЛАН ЗА БОРБА ПРОТИВ ТРГОВИЈАТА СО ЛУЃЕ И ИЛЕГАЛНАТА МИГРАЦИЈА

Националната стратегија и НАП за 2013–2016 година целосно се во согласност со клучните принципи кои ја регулираат имплементацијата на Владината Резолуција за миграционата политика на Република Македонија 2009–2014<sup>7</sup>, ја следат структурата заснована врз меѓународните и ЕУ стандардите<sup>8</sup>, стратегијата на ЕУ за 2013–2016 и моделите на сеопфатни активности за борба против трговијата со луѓе развиени од ИЦМПД<sup>9</sup>.

Водечките принципи се рефлектираат преку стратешките области и цели дефинирани според четирите основни компоненти на активностите за борбата против трговијата со луѓе, односно **поддржувачка рамка, превенција, поддршка и заштита на жртвите и мигрантите и предистражна и кривична постапка на трговијата со луѓе и криумчарењето мигранти.**

## Принцип 1. Владина одговорност за Стратегијата

Владата на Република Македонија презема целосна одговорност и надлежност во одредување на целите, имплементирање на активностите и постигнување на резултатите од спроведените активности како национален одговор на проблемот со трговијата со луѓе и илегалната миграција.

Одговорност на Владата и во наредниот период е да врши распределба на финансиски средства за покривање на правни, здравствени и социјални услуги на жртви на трговијата со луѓе. Исто така, потребно е да се предвиди опаѓање на финансиската поддршка од страна на меѓународната заедница и навремено обезбедување одржливост за спроведување на активностите во борбата против трговијата со луѓе.

Затоа, потребно е да се обезбеди одржливост на активностите за борба против трговијата со луѓе преку зголемена мобилизација на човечките

<sup>7</sup> Според оваа Резолуција, домашната миграциона политика се води по следниве клучни принципи:

- Консистентност – усогласување на специфични политики (политика за управување на миграциони процеси; политика која ја зесендува дијаспората; имиграциона политика: политика за заштита на бегалци; политички азил, политика на интеграција) помеѓу нив и со миграционата политика во поширока смисла;
- Компактност – усогласување на миграционата политика со економската, социјалната, демографската и културната политика на Република Македонија. Верификација на усогласувањето помеѓу целите на гореспоменатите политики, ефикасноста на усвоените мерки, влијанието на миграционата политика и приспособување на измените во миграционите процеси;
- Транспарентност – во имплементацијата на дадените политики и севкупната миграциона политика на административни процедури и јавни давачки, со цел стекнување јавна доверба и поддршка;
- Одржливост – во смисла на нацртот, подготовката и мониторингот на имплементацијата на миграционата политика.

<sup>8</sup> Акционен план на ЕУ за најдобри практики, стандарди и процедури за сузбијање и превенција на трговијата со луѓе, ОЈ Ц 311, 9 декември 2005, стр.1.

<sup>9</sup> ИЦМПД, „Водич за развој и имплементација на опширната борба против трговијата со луѓе”, Европска програма за јакнење на борбата против трговијата со луѓе во Југоисточна Европа. 2006 достапно на [хттп://њњњ.анти-траффицинг.нет](http://њњњ.анти-траффицинг.нет).

и финансиските ресурси, како и континуирани обуки кои ќе овозможат зголемување и одржливост на знаењето со кои ќе се зајакнат капацитетите на надлежните институции/организации за имплементирање на активностите.

## **Принцип 2. Учество на граѓанскиот сектор**

Борбата против трговијата со луѓе не е одговорност исклучиво на институциите на Владата. Владата на Република Македонија потврдува дека и развојот и имплементацијата на програмите и мерките за борба против трговијата со луѓе мора да вклучуваат и засегнати страни кои се независни од државата, и кои се надвор од владината и јавната администрација. Здруженијата на граѓани играат активна улога во *имплементацијата на испрекувањата и анализите, сироведувањето на превентивни активности, обезбедувањето помош и поддршка на жртви во прифаќањето и во процесот на реинтеграција во социјалната средина.*

Владата на Република Македонија се обврзува да гради партнерски однос со здруженија на граѓани кои покажуваат сигурност и професионализам преку изготвување на критериуми за избор на здруженија на граѓани кои ќе бидат вклучени во давање помош и заштита на жртви на трговијата со луѓе.

## **Принцип 3. Третман на жртвите заснован врз човековите права**

Националната стратегија за борба против трговијата со луѓе нормативно и оперативно се заснова на меѓународните стандарди за човекови права, особено оние вклучени во европската Конвенција за заштита на човековите права и елементарни слободи, како и на соодветните протоколи<sup>10</sup>.

- Право на живот (член 2);
- Право да не се биде подложен на измачување, нечовечки и деградирачки третман (член 3);
- Забрана на ропство и принудна работа (член 4);
- Право да не се биде држен незаконски во заточеништво (член 5)
- Право на фер-судење (член 6)

Владата на Република Македонија потврдува дека националните механизми за идентификација, заштита и упатување на жртвите, како и целата судска постапка, целосно се во согласност со овој пристап на човековите права. Владата се стреми кон *ионашамошно унайредување на заштитата на правата на жртви* во насока на обезбедување правни информации,

<sup>10</sup> Конвенција за заштита на човековите права и елементарни слободи, изготвена во Рим, 4. XI 1950, Серија договори на Советот на Европа бр. 44.

физичка и правна заштита, материјална помош и надомест кои водат кон овозможување нивна одржлива интеграција и рехабилитација во општеството.

*Превенцијата на трговијата со деца и адеквантната заштита е јаснојан приоритет на Владата и е идентификувана како еден од клучниот предизвик за претстојниот период.*

#### **Принцип 4. Интердисциплинарна координација и партциипативен пристап**

Мерките вклучени во Националниот акциски план 2013–2016 година се спроведуваат преку активно учество на сите засегнати страни во нејзината имплементација.

За успешно остварување на планираните мерки потребна е интердисциплинарна координација со комбинирање на знаења и стручност со што се обезбедува учеснички пристап на различни дисциплини. Владата е одговорна за промоција и координација на мултиинституционални и сеоЯфайни најори и активно учество на сите засегнати страни во нејзината имплементација.

#### **Принцип 5. Одржливост**

Националната стратегија е концептуализирана како платформа на јасни, добро дефинирани и реални цели и задачи кои водат кон активно учество на сите засегнати страни во нејзината имплементација.

Владата е одговорна за развивање на систем за мониторинг кој ја оценува имплементацијата на НАП, како од квантитативна така и од квалитативна перспектива.

Тоа осигурува дека структуриште и алаткиште ќе издржат низ целиот период преку распределба на соодветни финансиски и човечки ресурси, приспособени на променливи услови.

## **II АНАЛИЗА НА СОСТОЈБАТА И ПРОЦЕНА НА ПОСТОЕЧКАТА ИНСТИТУЦИОНАЛНА РАМКА**

### **1. Трендови на трговијата со луѓе и илегалната миграција во Република Македонија**

#### **Анализа на состојбата**

Анализата на сегашната состојба е насочена кон обезбедување сеопфатна слика за трендовите на трговијата со луѓе и илегалната миграција во Република Македонија. Според досега спроведените истражувања од национални и меѓународни заинтересирани страни, постојано се оценува дека трговијата со луѓе загрижува најмногу во земјите со социјална ранливост на жртвите како главен фактор. Ранливоста потекнува од економски и социјални фактори, како што се: сиромаштијата, половата дискриминација, семејното насилиство и други лични состојби на жртвата (како возраст, здравствена состојба, посебни потреби).

Статистиките и истражувањата покажуваат дека земјата моментално се соочува со еволуција во поглед на природата и трендовите на трговијата со луѓе. Спротивно на состојбата во земјата до 2004 година каде најголем број од жртвите беа странски државјани, по кризата во Косово може да се забележи намален број на жртви со странско потекло и зголемување на бројот на домашни жртви и деца внатрешно тргувани, најчесто регрутirани од источните рурални средини со цел нивна експлоатација во урбаните подрачја во западна Македонија<sup>11</sup>. Навистина, состојбата се промени по 2007 година, како што атрактивноста на Македонија како посакувана дестинација опадна со интеграцијата на некои земји во ЕУ кои важеа за „традиционните извори“ (Романија и Бугарија) и економскиот развој на некои други источнеевропски земји.

Анализирајки го периодот 2008–2012 г. на откриени случаи на трговија со луѓе и криумчарење на мигранти може да се констатираат следните карактеристики:

Во делот на трговија со луѓе карактеристична е внатрешната трговија, жртвите во најголем број се малолетни на возраст од 14 до 17 г. Начинот на регрутација е по пат на измама со лажно ветување за легално вработување во угостителски објекти. Жртвите најчесто потекнуват од источниот и централниот дел на Македонија. Експлоатацијата се врши во угостителски објекти во западниот дел на Македонија: Тетово, Гостивар и Кичево. Трговците во најголем број

<sup>11</sup> ИОМ, Регионален извештај, втор Годишен извештај за жртви на трговијата со луѓе од земјите од Југоисточна Европа, 2005.

случаи се и сопственици на угостителските објекти или нивни соработници. Експлоатацијата е по пат на присилна проституција и трудова експлоатација во самите угостителски објекти.

Карактеристичен е новиот тренд на трговија со луѓе преку присилни или договорени бракови. Жртвите се исклучиво од ромска етничка припадност, што е поврзано и носи корени од традиционалното обичајно право меѓу Ромите да се договора брак или т.н. „невеста по нарачка“ и се исклучиво малолетни на возраст од 14 до 17 год. и се застапени од сите краишта на Република Македонија. Трговците или нарачателите на невести најчесто се од Србија и од Република Македонија, а кои се наоѓаат на привремена работа во земјите на ЕУ.

По пристигнување на жртвата во земјата на дестинација таа е подложена на силувања, малтретирање и физичко казнување од членовите на семејството на момчето, за подоцна да биде сексуално и трудово експлоатирана.

Исто така, во тренд на зголемување е и трговијата со цел трудова експлоатација на машки малолетни и полнолетни жртви од Република Македонија и Албанија, како овчари на трла во западниот дел на Република Македонија. Исто така, идентификувани се случаи на трудова експлоатација на наши градежни работници на градилишта надвор од Република Македонија (случајот Азербејџан).

Во делот на илегалната миграција може да се констатира следниот тренд:

Република Македонија со својата географска положба спојувајќи го Истокот со Западот останува земја на транзит на илегалните мигранти. Како земји на потекло на илегалните мигранти најчесто се јавуваат Авганистан, Пакистан, земјите на Блискиот и Далечниот Исток и Северна Африка.

Влезот на илегалната миграција исклучиво е од Грција, а најчесто на подрачјето на Гевгелија и близката околина. Излезот најчесто е кон Србија преку илегални премини на подрачјето на општина Липково, а селата Ваксинце и Loјане се јавуваат како илегални прифатни центри пред илегалното напуштање на територијата на Република Македонија. Во последно време е отворен и нов крак кон Косово, за да продолжи кон Црна Гора, БиХ и Хрватска. Транзитот низ Република Македонија се прави на организиран начин од страна на криминални групи, најчесто од подрачјето на Скопје, Куманово и Гевгелија. Нов тренд е транзитирање организирано од страна на водичи од Авганистан и Пакистан кои се илегални мигранти, а се принудувани од страна на криминалните групи по основ на паричен долг за криумчењето да работат како водичи на мигранти за одреден период. Транспортот најчесто се врши со патнички моторни возила, редовни автобуси на линија Гевгелија-Скопје-Куманово и редовни линии на Македонски железници.

## **2. Институционална рамка за борба против трговијата со луѓе**

Соработка помеѓу различни фактори може најдобро да се обезбеди преку формализирани механизми и процедури кои ќе креираат посветеност и јасна распределба на улогите и задачите на институциите кои се вклучени.

### **2.1 Поддржувачки Владини институционални механизми**

Од 2001 година, Република Македонија има развиени специјализирани институционални механизми за борба против трговијата со луѓе. Тие се насочени кон обезбедување на висока координација на различните засегнати страни и пристап во кој жртвата е во прв план во борбата против трговијата со луѓе.

#### **Национална комисија за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција**

Националната комисија е меѓуминистерско тело составено од претставници на: Министерството за внатрешни работи, Министерството за надворешни работи, Министерство за труд и социјална политика, Основното јавно обвинителство за гонење на организиран криминал и корупција, судија од Основниот суд Скопје <sup>12</sup>, Министерството за правда, Министерството за образование и наука, Министерството за здравство и Царинската управа на Република Македонија.

Националната комисија е формирана од Владата во 2001 година<sup>13</sup>, со задача да врши:

- Мониторинг и анализа на состојбите во врска со трговијата со луѓе и илегалната миграција;
- Координирање на активностите на надлежните владини институции;
- Соработка со релевантни меѓународни организации и здруженија на граѓани.

#### **Секретаријат на Националната комисија**

Формиран е во 2003 година од страна на Националната комисија и претставува нејзино извршно тело кое работи под надлежност на Комисијата и е одговорно за прифаќање и имплементација на одлуките на Националната комисија.<sup>14</sup>

<sup>12</sup> Измени на членовите на Националната комисија објавени во Сл.весник на РМ, бр.32/2011

<sup>13</sup> Одлука објавена во Службен весник на Република Македонија, бр. 18/2001

<sup>14</sup> Во Секретаријатот членуваат претставници на меѓународни организации, здруженија на граѓани и експерти од владините институции: МВР-ЕБПТЛКМ, МТСП-НМУ, Американска амбасада, ICMPD, OSCE, GIZ, UNICEF, IOM, Регионален Центар - MARRI, здруженија на граѓани: „Отворена порта“, „За среќно детство“ „Семпер“, „Езерка“- Струга и Црвен крст на Република Македонија.

## **Подгрупа за борба против трговијата со деца**

Подгрупата за борба против трговијата со деца е формирана во 2003 година во рамките на Националната комисија. Активностите на ова тело се фокусирани на превенција на трговијата со деца и подобрување на заштитата на малолетните жртви, како и координација на соработката помеѓу засегнатите страни.<sup>15</sup>

## **Националниот известувач во Република Македонија**

Во Република Македонија, националниот известувач за трговија со луѓе е востановен по предлог на Националната комисија, а назначен е од страна на Владата во 2009 година<sup>16</sup>.

Според својот мандат, националниот известувач е одговорен за:

- Надгледување на сèвкупните активности за борбата против трговијата со луѓе;
- Собирање и анализа на податоци (квалитативни и квантитативни информации) од релевантните партнери;
- Мониторинг и евалуација на имплементираните активности по НАП;
- Донесување заклучоци и давање препораки за подобрување и усовршување на борбата против трговијата со луѓе во однос на имплементацијата на закони, политики за подобар институционален одговор и препораки за ревизија на стратешките цели, и
- Изготвување на годишен извештај.

Досега, националниот известувач има изготвено извештаи за 2009 година, 2010 година и 2011 година кои се однесуваат на состојбите на борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција и се доставени до Националната комисија за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција и до пошироката јавност.

## **Канцеларија на националниот координатор**

Канцеларијата на националниот координатор е сместена во рамките на Министерството за внатрешни работи и почна да работи во април 2007 година со поддршка од мисијата на ОБСЕ со цел да обезбедува техничка и логистичка поддршка на Националната комисија.

Канцеларијата на националниот координатор располага со специјализирана литература / библиотека со публикации за трговијата со луѓе и илегалната

<sup>15</sup> Со Подгрupата претседава советник за заштита и превенција од трговија со луѓе од МТСП-НМУ, а членуваат претставници на: МВР-ЕБПТЛКМ, МВР-СГРМ, Амбасадата на САД во Скопје; ИЦМПД, ОСЦЕ, ГИЗ, УНИЦЕФ, ИОМ, здруженија на граѓани: „Отворена порта”, „За скржно детство”, „Еднаков пристап” и заменикот на народниот правоборанител во улога на надворешен член/набљудувач.

<sup>16</sup> (Одлука на Владата објавена во Службен весник на РМ бр. 23 од 19 февруари 2009)

миграција за Р Македонија, земјите во Југоисточна Европа, како и земјите од целиот свет.

Во 2009 година канцеларијата на националниот координатор е институционализирана, со што се зајакнати капацитетите на Националната комисија и националниот известувач за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција.

### **Национален механизам за упатување (НМУ)**

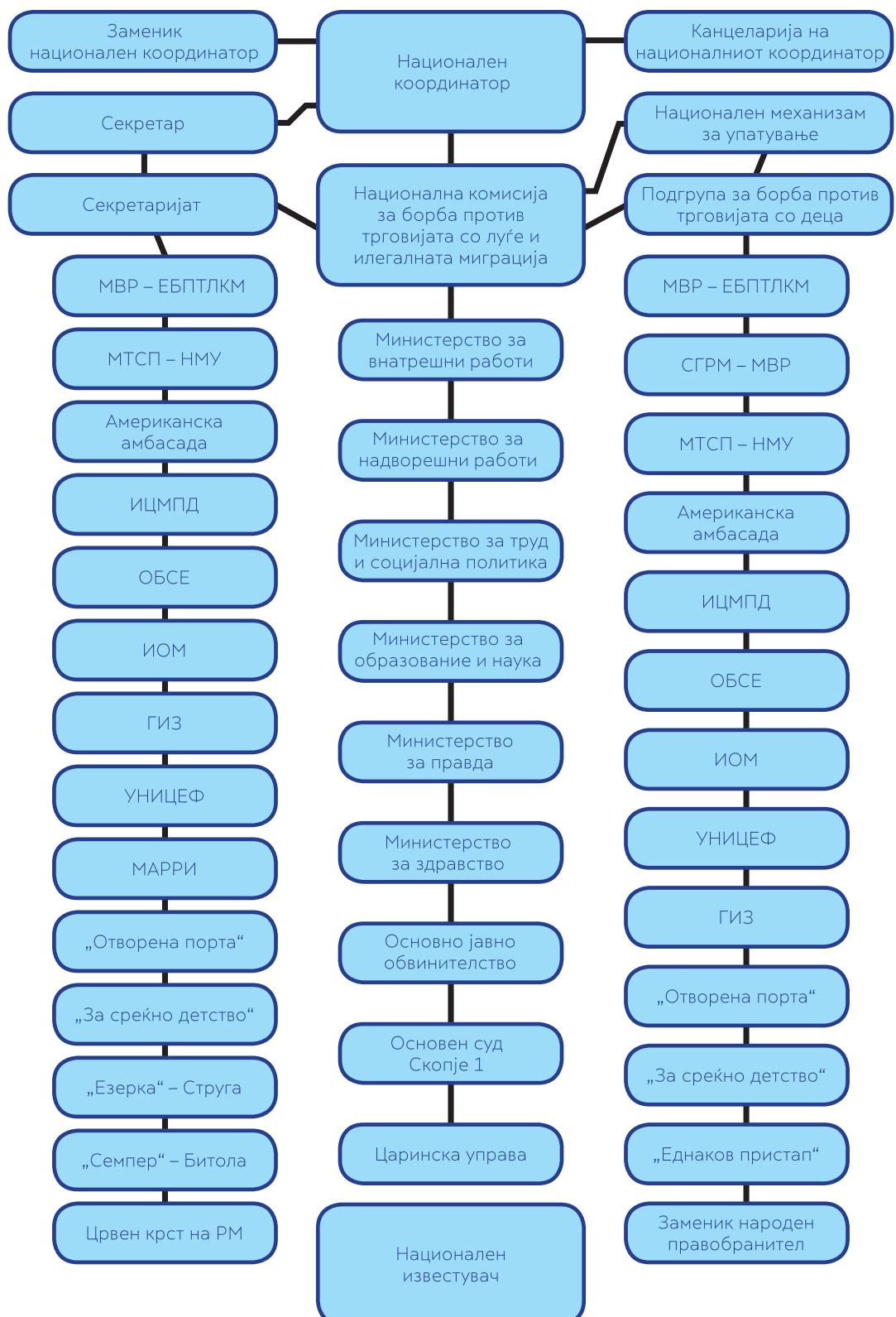
Основата на механизмите на борбата против трговијата со луѓе е Националниот механизам за упатување на жртви на трговијата со луѓе, кој е основан во 2005 година со поддршка на мисијата на ОБСЕ во Скопје, и функционира во рамките на Министерството за труд и социјална политика.

Мандатот на Националниот механизам за упатување е да обезбеди адекватна идентификација, помош и заштита, засновани врз меѓународните стандарди за човекови права за жртви на трговијата со луѓе, особено малолетни лица и без оглед на националноста, етничката припадност, возраста или полот. Националниот механизам за упатување ја опфаќа координативната канцеларија и вкупно 61 професионалец од 30 центри за социјална работа низ Македонија, како и еден претставник од Заводот за социјални дејности. Професионалците од Националниот механизам за упатување тесно соработуваат со МВР/ЕТЛКМ, со релевантни претставници од здруженија на граѓани и други засегнати страни во процесот на упатување и помош на жртвите на трговијата со луѓе. Успешната соработка овозможува систем на упатување без недостатоци<sup>17</sup>.

Во јануари 2010 година, беа развиени стандардни оперативни процедури под надлежност на канцеларијата на Националниот механизам за упатување, коишто беа усвоени од Владата, со цел да се дефинираат принципите, актерите и нивните одговорности во сèвкупниот процес на помош, заедно со упатствата за соработка помеѓу актерите на локално, национално и транснационално ниво.

<sup>17</sup> Ми нистерство за труд и социјална политика на Република Македонија, проект Национален механизам за упатување, финален извештај за напредокот, 15 јануари 2008.

## Шематски приказ: Поддржувачки Владини институционални механизми



## **2.2 Владини институции и услуги обезбедени од здруженија на граѓани**

### **Прифатен центар за странци / Центар за лица жртви на трговијата со луѓе**

Во Република Македонија постојат два објекта во кои се обезбедува прифаќање и сместување на странски и домашни жртви на трговијата со луѓе/деца:

**Прифатниот центар за странци** е објект во сопственост на Владата на Република Македонија, управуван од Министерството за внатрешни работи / Сектор за гранични работи, кој е во функција од април 2001 година и е наменет за сместување на странски државјани, претпоставени жртви и жртви на трговијата со луѓе и илегалните мигранти.

Во Прифатниот центар за странци на сместените лица, стручниот тим<sup>18</sup> им обезбедува сместување, медицинска помош и заштита, правни совети и застапување и психосоцијална поддршка, како и услуги за враќање и реинтеграција.

Од 2001 година, ИОМ обезбедува директна помош на жртвите на трговијата со луѓе<sup>19</sup>.

**Центар за лица жртви на трговијата со луѓе (ЦЛЖТЛ)<sup>20</sup>** е државно прифатилиште отворено на 28.1.2011 година од страна на МТСП во согласност со обврските кои произлегуваат од Законот за социјална заштита<sup>21</sup>.

Во Центарот се сместуваат жртвите на трговијата со луѓе, домашни државјани и странски жртви кои имаат добиено дозвола за привремен престој. Во Центарот за лица жртви на трговијата со луѓе директна помош и поддршка даваат две здруженија на граѓани со кои МТСП има потпишано меморандум за соработка:

- социјална поддршка од здружението на граѓани „Отворена порта“ и
- психолошка поддршка од здружението на граѓани „За среќно детство“

Важно е да се напомене дека Владата ја поддржува оваа структура со покривање на трошоците за 24-часовна безбедност, и финансиска поддршка на две невладини организации за директна помош и поддршка на жртви на трговијата со луѓе сместени во овој Центар.

*Спорешки ориентации кои се однесуваат на усовршување на институционална и оперативна рамка во рамките на Националниот акциски план 2013–2016 година*

<sup>18</sup> Стручниот тим во Прифатниот центар за странци е зајакнат во 2011 год. со вработување на психолог и социјален работник.

<sup>19</sup> Извор: ИОМ Скопје, статистика за асистирани жртви на трговијата со луѓе - директна помош на вкупно 785 жртви на трговија, од кои 776 странски и 9 македонски државјани.

<sup>20</sup> Извор: МТСП/НМУ: од отворањето, заклучно со август 2012, во Центарот за лица жртви на трговијата со луѓе сместени се 10 лица.

<sup>21</sup> Сл. весник на РМ бр.79/09 чл.26, чл.31 и чл.132

Во согласност со принципот за одговорноста на Владата и потребата за одржливост на активностите за борба против трговијата со луѓе, Владата ќе обезбеди:

- Адекватни човечки, технички капацитети и финансиска поддршка за унапредување на областа трговија со луѓе и криумчарење мигранти;
- Владата се обврзува да ја развива координацијата со локалниите власници, со цел да ги подобри капацитетите за борба против трговијата со луѓе во Република Македонија;
- Владата се обврзува да го надомести моменталнот недостиг на точни статистички податоци преку воспоставување на централизирана база на податоци за жртви и сторители.

Севкупните активности за борбата против трговијата со луѓе ќе бидат надгледувани од националниот извесник кој е одговорен за системско собирање и анализа на податоците кои се добиваат со развиена методологија (квалитативни и квантитативни информации), како и вршење на мониторинг и евалуација на имплементираните активности по НАП.

### **3. Правна рамка за борбата против трговијата со луѓе и политиката на кривично гонење**

#### **Анализа на развојот на правната рамка за борбата против трговијата со луѓе и политиката на кривично гонење**

Кривичното дело трговија со луѓе беше воведено во македонското законодавство со амандман и дополнувања на Кривично законик (25 јануари 2002) како дел од членот 418-а. Република Македонија ја има ратификувано Конвенцијата на Обединетите нации против транснационални организирани криминал и двата дополнителни протоколи од Палермо (2000 г.), како и Конвенцијата на СЕ за борба против трговијата со луѓе, со што го хармонизира своето национално законодавство со меѓународните стандарди и создаде широка правна рамка за борба против трговијата со луѓе со посебен фокус на децата<sup>22</sup>.

Членот 418 кој го дефинира кривичното дело трговија со луѓе беше изменет во март 2004 година. Амандманите од 2004 се однесуваат на параграф 1 од членот 418-а, и нудат попроширена листа на формите на експлоатација отколку оние пропишани со Протоколот Палермо како „ексилоација преку простиручија или други форми на сексуална ексилација, порнографија, принудна работи или служување, ројство, принудни бракови, принудно

<sup>22</sup> Види Анекс 1 Листа на домашни и меѓународни инструменти за борба против трговијата со луѓе кои се правно на сила во Република Македонија.

*ојлодување, незаконско јаснојување, или слични односи или нелегално трансилантирање на човечки органи”.*

Во случај жртвата да е дете или малолетно лице, минималната казна е зголемена и на сторителот ќе му биде изречена казна затвор од најмалку осум години. Освен тоа, амандманите го криминализираат и ангажирањето на правното лице – во случај последното да го извршило кривичното дело, и исто така пропишуваат одземање на објектите и транспортните средства со кои кривичното дело е извршено.

Амандманите од 2004 година од Кривичниот законик на Македонија, како дополнување на воведувањето на кривичното дело трговија со луѓе во членот 418-а, исто така воведуваат две нови кривични дела - *Криумчарење мигранти* во членот 418-б и *Организирање групи и поширокнување трговија со луѓе и криумчарење мигранти* во членот 418-в.

Кривично-правната рамка беше зајакната во 2005 година со усвојувањето на *Законот за заштита на свидети* со што домашното законодавство се усогласи со одредбите на вториот дополнителен протокол на Европската конвенција за заедничка помош во кривичните работи<sup>23</sup>.

Во 2007 година, Министерството за правда спроведе анализи за компатибилноста на националното законодавство со одредбите на Конвенцијата на Советот на Европа за борба против трговијата со луѓе и состави извештај со препораки за сите правни и законодавни интервенции што треба да се преземат пред ратификацијата на Конвенцијата<sup>24</sup>. Кривичниот законик и Законот за кривична постапка беа изменети во насока на дополнување и подобрување на постоечките мерки за *идентификација и заштита на деца* (поштенцијални) жртви на трговија со луѓе.

Во 2008 година, новиот Закон за странци е претставен како *заштитна политика за превенција од илегална миграција и трговијата со деца* преку налог за построги мерки/барања за влез на непридружувани малолетни лица на територијата на Република Македонија. Новиот Закон за странци, исто така, овозможува период на одлучување во траење до два месеци за странските жртви кој им дозволува на жртвите повеќе време за да добијат помош и да одлучват дали ќе сведочат против трговците со луѓе. На жртвата по периодот на одлучување % се издава дозвола за привремен престој во траење од шест месеци со можност за нејзино продолжување доколку судскиот процес се продолжи. Конвенцијата на Советот на Европа за борба против трговијата со луѓе е ратификувана на 14 април 2009 год<sup>25</sup>.

Со измените на КЗ на Република Македонија во јануари 2008 година е воведено ново кривично дело *Трговија со малолетно лице* со член 418-г со

<sup>23</sup> Конвенција на Советот на Европа изготвена во Стразбург, 8. ЏИ 2001, серија договори бр. 182.

<sup>24</sup> Тања Кикерекова, Предратификациона анализа на Конвенцијата на Советот на Европа за активности против трговијата со луѓе, 2007.

<sup>25</sup> Службен весник 49/2009.

што е даден посебен акцент на заштитата на малолетните жртви на трговијата со луѓе и гонењето на сторителите кадешто минималната казна предвидена за ова кривично дело е осум години. Новите членови ги криминализираат и одредуваат основните форми на трговија со луѓе и криумчарење мигранти, формите на криминал кои можат да предизвикаат посериозни и потешки последици, како и казната за делата организирање и иницирање како такви.

Ако се направи преглед на легислативните реформи во 2009 година, се забележува дека во Законот за семејство за првпат во Република Македонија се поставува прашањето за заштита на децата жртви на трговијата со луѓе и во него се додава нова глава В-а – „Старателство над малолетни лица жртви на трговија со луѓе”, со шеснаесет нови члена.

Во септември 2009 година беа донесени измени на Кривичниот законик, на членовите 418-а, б и г. Се санкционира одговорноста на службените лица при вршење на дела поврзани со трговијата со луѓе, и тоа најмалку осум, односно десет години затвор, доколку жртвата е малолетно лице.

Засилувањето на заштитата на лицата жртви на трговијата со луѓе со законодавна рамка во јуни 2009 година продолжува со донесувањето на Законот за социјална заштита, во кој е внесена одредба (чл. 31) со која се врши заштита на лицата жртви на трговијата со луѓе.

Во Измените и дополнувањата на Законот за заштита на децата во 2009 година, во член 9, се забрануваат сите облици на сексуално искористување и сексуална злоупотреба на децата (детска порнографија, детска проституција), насиливо подведување, продажба или трговија со деца, психичко или физичко насилиство и малтретирање, казнување или друго нечовечко постапување, сите видови експлоатација, комерцијално искористување и злоупотреба на деца, со кои се кршат основните човекови слободи и права и правата на детето.

Во согласност со обврските кои произлегуваат од Законот за социјална заштита, член 26 и член 31, заштита на лицата жртви на трговијата со луѓе овозможува Центарот за лица жртви на трговијата со луѓе (член 132). На 28.1.2011 година е отворено државно прифатилиште за заштита на лицата жртви на трговијата со луѓе, т.е Центар за лица жртви на трговија со луѓе. За функционирање на овој Центар, според меѓународните стандарди за човекови права, се изработени интерни документи кои се однесуваат на постапките и на процедурите на упатување, сместување, престој, на правилата за однесување на ангажираниот персонал, на протоколот за заштита и сл.

Развој на законската рамка за заштита на жртвите на трговијата со луѓе се забележува и во ревидирањето на содржините на СОП за помош на жртвите на трговијата со луѓе, усвоено од Владата на Република Македонија во 2010 година.

Владата на Република Македонија целосно ги исполнува минималните стандарди за елиминација на трговијата со луѓе. Владата направи значајни чекори во своите напори за спроведување на Законот за борба против трговијата со луѓе, кривично гонејќи голем број на сторители, како и поднесувајќи обвинение и осудувајќи лица за соучество во трговијата со луѓе во 2011 година<sup>26</sup>

### **Стратешки ориентации кои се однесуваат на подобрување на правната рамка и кривичното гонење во согласност со Националниот акциски план 2013–2016 година**

Сегашната правна рамка нуди опсежна основа за заштита на жртвите, предистражна постапка, истрага и кривична постапка за кривични дела поврзани со трговијата со луѓе. Владата и понатаму ќе ја унапредува заштитата на жртвите во претстојниот период преку унапредување на законскиот основ за заштита на правата на жртвите со обезбедување *бесилажна здравствена заштита и јправна помош за секоја жртва*. Планирани се измени и дополнувања на Законот за социјална заштита, чл.145, со цел *продолжување на рокот за смештување на жртвиште на трговијата со луѓе во Центарот за лица жртви на трговијата со луѓе*. Остварувањето на механизми за компензација ќе биде успешно со донесување на Закон за *државен фонд за обесштетување на жртви*.

Кривично-правната рамка за трговијата со луѓе и илegalната миграција беше подобрувана, но, и во иднина ќе се работи на нејзино унапредување.

Со новиот Закон за кривична постапка, надлежните институции за водење на истраги и кривично гонење (МВР и ЈО) ќе овозможи ефикасна предистражна постапка со обезбедување на квалитетни докази за успешно спроведување на кривични постапки против сторителите, со осудителни пресуди.

*Правата на жртвиште* ќе бидат унапредени со обезбедување на пристап до бесплатна правна помош, именување правни застапници во случај жртвата да е малолетно лице, но, исто така, и со развивање активности за градење на капацитети и обуки за судии и обвинители.

Владата се стреми кон понатамошно *зајакнување на регионалната и меѓународната соработка и координација* токму поради тоа што ефикасната стратегија за борба против трговијата со луѓе се заснова на цврста оперативна и стратешка меѓународна соработка со трети земји.

Напорите на истражната постапка и кривичното гонење ќе бидат зајакнати на регионално ниво преку целосна имплементација на Виенската конвенција (2006) за полициска соработка во Југоисточна Европа

Меѓународната правна соработка ќе биде континуирано промовирана преку студиски посети, обуки и семинари.

<sup>26</sup> Извештајот на Стејт департментот за трговија со луѓе за 2011 година, Македонија во ТИР1)

### **III. СТРАТЕШКИ ОБЛАСТИ**

#### **1 – ПОДДРЖУВАЧКА РАМКА**

##### **Стратешка цел 1. Координирачки структури**

*Специфични цели:*

- а) Зајакнување на координативната улога на Национална комисија и подобрена транспарентност во спроведување на активностите;
- б) Зајакнување на улогата на Национална комисија на локално ниво;
- в) Подобрување на координацијата и соработката помеѓу институциите на централно и локално ниво за идентификација, помош и поддршка на потенцијалните жртви и ризичните групи;

*Очекувани резултати:*

- а) Обезбедено редовно и активно учество на членовите на Национална комисија и нејзините работни тела;
- б) Подобрен проток на информации од членовите на Националната комисија до матичните институции / организации;
- в) Зголемена информираност на членовите на Секретаријатот за активностите на нивните институции / организации;
- г) Формирани локални комисии за трговија со луѓе и спроведени активности согласно со НАП на локално ниво;
- д) Зајакнати капацитети на локално ниво и координација помеѓу институциите вклучувајќи го и граѓанскиот сектор.

**Засегнати сектори и партнери:** национален координатор, национален известувач, Национална комисија и Секретаријат, ресорни министерства институции и здруженија на граѓани, владини институции на локално ниво, единиците за локална самоуправа, Министерство за труд и социјална политика, Министерство за внатрешни работи.

**Финансиски импликации:** Министерство за внатрешни работи и Министерство за труд и социјална политика.



## **Стратешка цел 2. Законска и регулаторна рамка**

### **Специфични цели:**

- а) Усогласување на националната со меѓународната законодавна рамка;
- б) Унапредување на националното законодавство во насока на заштита на правата на жртвите;
- в) Востоставување фонд за обесштетување на жртви, согласно со решенијата предвидени во новиот Закон за кривична постапка;
- г) Востоставување на механизми за идентификација и постапување со потенцијални жртви на трговија со луѓе помеѓу илегалните мигранти;

### **Очекувани резултати:**

- а) Усогласени национална и меѓународна законодавна рамка
- б) Унапреден законски основ за заштита на правата на жртвите
- в) Обезбеден законски основ за востоставување на државен фонд за обесштетување на жртви
- г) Идентификувани потенцијални жртви на трговијата со луѓе помеѓу илегалните мигранти

**Засегнати сектори и партнери:** Министерство за правда, Министерство за труд и социјална политика, Министерство за внатрешни работи, Министерство за надворешни работи и СЕП.

**Финансиски импликации:** Министерство за внатрешни работи.

## **Стратешка цел 3. Меѓународна соработка**

**Специфична цел:** Зајакнување на меѓународната соработка и координација помеѓу релевантните институции во областа на трговијата со луѓе и илегалната миграција.

### **Очекувани резултати:**

- а) Зајакната меѓународна соработка во областа на трговијата со луѓе и илегалната миграција
- б) Унапредена соработка со земјите од ЈИЕ и ЕУ

**Засегнати сектори и партнери:** Министерство за внатрешни работи, Министерство за правда, Министерство за труд и социјална политика, Судство, Јавен обвинител и Здружение на граѓани.

**Финансиски импликации:** Министерство за внатрешни работи, Министерство за труд и социјална политика, Министерство за правда, Јавно обвинителство, Судство, здружение на граѓани и донации.

## **Стратешка цел 4. Управување со информации, мониторинг и евалуација**

**Специфична цел:** Унапредување на системот за управување со информации, мониторинг и евалуација.

### **Очекувани резултати:**

- а) До крајот на 2016, воспоставена централизирана база на податоци за жртви и сторители
- б) Зајакнати капацитети на националниот известувач
- в) Воспоставен систем за информирање и евиденција

**Засегнати сектори и партнери:** Национална комисија, Канцеларија на националниот координатор и националниот известувач.

**Финансиски импликации:** Национална комисија, Министерство за внатрешни работи, и ИПА-фондови и донации.

## **2 - ПРЕВЕНЦИЈА**

### **Стратешка цел 1. Идентификување на причините за појава на трговијата со луѓе/деца и илегалната миграција.**

**Специфична цел:** Утврдување на ризиците и ризичните групи за појава на трговијата со луѓе и илегалната миграција во Република Македонија.

**Очекувани резултати:** Идентификувани ризици и ризични групи за трговија со луѓе и илегална миграција

**Засегнати сектори и партнери:** Министерство за труд и социјална политика, Министерство за образование и наука / Биро за развој на образованието и здружение на граѓани.

**Финансиски импликации:** за труд и социјална политика, Министерство за образование и наука / Биро за развој на образованието, здружение на граѓани и донации.

### **Стратешка цел 2. Зајакнување на капацитетите за реализација на превентивни активности.**

#### **Специфични цели:**

- а) Зајакнување на капацитетите на воспитно-образовниот кадар и стручните служби: во основните и средните училишта и јавните установи за социјална заштита и здружение на граѓани за превенција од трговија со луѓе.

- б) Зајакнување на капацитетите со цел спречување на трудова експлоатација на институции и здружение на граѓани.
- в) Зголемување на одговорноста при известување на претставниците на медиумите за трговија со луѓе /деца.
- г) Зајакнување на капацитетите на здравствените работници и соработници за трговија со луѓе.
- д) Зголемување на информираноста на учениците во основните и средните училишта за трговијата со луѓе.
- ѓ) Зајакнување на капацитетите на дипломатско-конзуларните претставништва на Република Македонија.

**Очекувани резултати:**

- а) Зајакнати капацитети во воспитно-образовните институции и јавните установи за социјална заштита и здруженија на граѓани за превенција од трговија со луѓе.
- б) Зајакнати капацитети на сите институции и здруженија на граѓани за превенирање од трудова експлоатација.
- в) Подигната свест за начинот на информирање за трговијата со луѓе / деца.
- г) Зголемена информираност на здравствените работници и соработници за трговијата со луѓе.
- д) Зголемена информираност на учениците во основните и средните училишта за трговијата со луѓе.
- ѓ) Зголемена информираност на вработените во дипломатско-конзуларните претставништва.

**Засегнати сектори и интереси:** Министерство за внатрешни работи, Министерство за надворешни работи, Министерство за здравство, Министерство за труд и социјална политика/Државен трудов инспекторат, Министерство за образование и наука/Биро за развој на образоването, Национална комисија, медиуми, Здружение на новинари, здруженија на граѓани и синдикати.

**Финансиски импликации:** Министерство за образование и наука/Биро за развој на образоването, Министерство за здравство, Министерство за надворешни работи, Министерство за труд и социјална политика/Државен трудов инспекторат, Национална комисија, синдикати, здруженија на граѓани и донации.

## **Стратешка цел 3. Подигање на јавната свест и едукација**

### **Специфични цели:**

- а) Подигање на јавната свест за трговијата со луѓе/деца и илегалната миграција.
- б) Зголемување на свесноста кај ранливите групи за проблемот на трговијата со луѓе.

### **Очекувани резултати:**

- а) Зголемена информираност и свест на општата јавност за проблемот на трговијата со луѓе и илегалната миграција.
- б) Зголемена свесност на ранливите групи за трговијата со луѓе.

**Засегнати сектори и партнери:** Национална комисија, Министерство за внатрешни работи, Министерство за труд и социјална политика, Министерство за образование и наука/Биро за развој на образоването, Секретаријат и здруженија на граѓани.

**Финансиски импликации:** Министерство за внатрешни работи / Национална комисија, Министерство за труд и социјална политика, Министерство за образование и наука/Биро за развој на образоването, здруженија на граѓани и донации.

## **Стратешка цел 4. Намалување на ранливоста**

**Специфична цел:** Унапредување на механизмите за намалување на причините за појава на трговијата со луѓе и илегалната миграција.

### **Очекуван резултат:**

- а) Спроведени содржини за трговијата со луѓе и илегалната миграција во наставните програми во високото образование.
- б) Економски зајакнати ранливи групи.

**Засегнати сектори и партнери:** Министерство за образование и наука, УКИМ, Министерство за труд и социјална политика, Агенција за вработување, Здружение на работодавачи, локална самоуправа и здруженија на граѓани.

**Финансиски импликации:** Министерство за образование и наука, УКИМ, Министерство за труд и социјална политика, единиците на локалната самоуправа и донации.



## **3 – ПОДДРШКА И ЗАШТИТА НА ЖРТВИТЕ И МИГРАНТИТЕ**

### **Стратешка цел 1. Идентификација и упатување на жртви**

**Специфична цел:** Подобрување на процесот на идентификација и упатување на жртвите на трговијата со луѓе.

#### **Очекуван резултат:**

- а) Зголемена ефикасност во идентификацијата, упатувањето и заштитата.

**Засегнани страни и партнери:** Министерство за внатрешни работи-ЕТЛКМ, Национална комисија, Министерство за труд и социјална политика-НМУ и здруженија на граѓани.

**Финансиски импликации:** Министерство за внатрешни работи, Министерство за труд и социјална политика, Национална комисија, здруженија на граѓани и донации.

### **Стратешка цел 2. Директна помош и заштита на жртвите и мигрантите**

#### **Специфични цели:**

- а) Обезбедување заштита на жртвите и илегалните мигранти во согласност со меѓународните стандарди.
- б) Интегрирање на жртвите на трговијата со луѓе во социјалната средина.
- в) Обезбедување на средства за репатријација на илегалните мигранти.

#### **Очекувани резултати:**

- а) Безбедно место за сместување, помош и заштита на жртвите на трговијата со луѓе.
- б) Зајакнати капацитети на стручните кадри во двете прифатилишта: Центарот за лица жртви на трговија со луѓе и Прифатниот центар за странци.
- в) Жртвите и илегалните мигранти се информирани за нивните права и обврски.
- г) Изгответи и континуирано спроведени програми за помош, поддршка и реинтеграција на жртвите на трговијата со луѓе.
- д) Избрани здруженија на граѓани за заштита на жртвите на трговијата со луѓе согласно со критериумите за избор.
- ѓ) Обезбедени средства за репатријација на илегалните мигранти и жртвите на трговијата со луѓе.



**Засегнани сърани и партньери:** Министерство за труд и социална политика, Министерство за внатрешни работи, Министерство за правда, Министерство за образование и наука, Министерство за здравство, здруженија на граѓани, локална самоуправа и меѓународни организации.

**Финансиски импликации:** Влада на Република Македонија, Министерство за внатрешни работи, Министерство за труд и социална политика, Министерство за здравство, Министерство за правда, Министерство за образование и наука, здруженија на граѓани, локална самоуправа и донации.

## **4 – ПРЕДИСТРАЖНА И КРИВИЧНА ПОСТАПКА НА ТРГОВИЈАТА СО ЛУГЕ И КРИУМЧАРЕЊЕ МИГРАНТИ**

### **Стратешка цел 1. Предистражна постапка (проактивни и реактивни истраги)**

#### **Специфични цели:**

- а) Зајакнување на капацитетите на Министерството за внатрешни работи во насока на откривање на сторителите на кривични дела на трговија со луге и илегална миграција.
- б) Унапредување на меѓуинституционалната соработка во однос на размена на информации и координирано спроведување на истраги за трговија со луге и илегална миграција.
- в) Подобрување на меѓународната полициска соработка во делот на спроведувањето на истраги.

#### **Очекувани резултати:**

- а) Обучени полициски службеници.
- б) Успешно спроведени истраги.
- в) Зајакната меѓуинституционална соработка при спроведување на истраги.
- г) Успешно спроведени меѓународни истраги.

**Засегнани сърани и партньери:** Министерство за внатрешни работи, Министерство за труд и социална политика, Министерство за финансии и Јавно обвинителство.

**Финансиски импликации:** Министерство за внатрешни работи, Министерство за труд и социална политика, Министерство за финансии и Јавно обвинителство.

## **Стратешка цел 2. Кривична постапка**

### ***Специфични цели:***

- а) Подобрување на квалитетот на кривичните постапки
- б) Остварување на права на жртвата во кривичната постапка со посебен осврт на правата на децата

### ***Очекувани резултати:***

- а) Зајакнати капацитети на судиите и обвинителите.
- б) Правата на жртвите/децата во кривичната постапка се обезбедени.

***Засегнати сектори и интереси:*** Академија за обука на судии и јавни обвинители, Министерство за правда, Министерство за внатрешни работи, Министерство за труд и социјална политика, Јавно обвинителство, суд и здруженија на граѓани.

***Финансиски импликации:*** Академија за обука на судии и јавни обвинители, Министерство за правда, Министерство за внатрешни работи, Министерство за труд и социјална политика, Јавно обвинителство, суд и здруженија на граѓани, обвинети или Буџет на РМ.

## **АНЕКС 1 – РЕФЕРЕНЦИ**

### **A. Национални правни инструменти за борба против трговијата со луѓе**

1. Кривичен законик на РМ, Службен весник на РМ бр.37/96, со закони за промени и амандмани на Кривичниот законик, Службен весник на РМ бр. 88/99, 4/2002, 43/2003, 9/2004 и 139/08, Службен весник 49/2009, Службен весник на РМ 51/2011
2. Измени на Законот за кривична постапка, Службен весник на РМ бр. 74 од 22 октомври, 2004 и Службен весник на РМ бр.83 од 10.7.2008, Службен весник на РМ, бр. 150 од 18.11.2010
3. Закон за заштита на сведоци, Службен весник на РМ бр. 38/05 усвоен на 26.5.2005 со Закон за промени и амандмани на Законот за заштита на сведоци, Службен весник на РМ бр. 58/5 од 19.7.2005, и започната имплементација на 1.1. 2006;
4. Закон за странци, Службен весник на РМ бр. 35 од 23.3.2006; стапен во сила на 23.3.2007;
5. Закон за вработување странци, Службен весник на РМ бр. 70/2007; и Закон за промени и амандмани на Законот за вработување на странци, Службен весник бр. 5 од 13.1.2009;
6. Протокол за превенција, сузбибање и казнување на трговија со луѓе, посебно жени и деца, дополнување на конвенцијата на Обединетите нации против меѓународниот организиран криминал, Г.А. Рез. 25, анекс ИИ, ОН ГАОР, бр.55 Сес., Дополнение бр. 49, на 60, ОН Док. A/45/49 (Издание И) (2001), стапен на сила во 9 септември, 2003. (Потписан 2000, и ратификуван од македонската влада во 2004).
7. Закон за ратификација на Конвенцијата за замрзнување на средствата и конфискација на приходите од криминал од 2006, Службен весник бр. 55/2007;
8. Закон за ратификација на соработка на полицијата од Југоисточна Европа, 22 јуни 2007, Службен весник бр. 74/2007;
9. Закон за ратификација на Конвенцијата на Советот на Европа за борба против трговија со луѓе од 2005, 14 април 2009, Службен весник 49/2009;
10. Наредба на министерот за внатрешни работи за постапување со странци кои се жртви на трговија – Министерство за внатрешни работи, март 2006 (беше во сила до новиот Закон за странци, стапен во сила на 23.3. 2007);

11. Наредба на Министерството за внатрешни работи за прашањето за одобрување виза за странци, пролонгирање на валидноста на визата и повлекување на визата, 1.10. 2007;
12. Наредба на Министерството за внатрешни работи за патувањето и други документи за странци, 2.4.2008;
13. Наредба на Министерството за внатрешни работи за куќните правила во Центарот за згрижување, 1.10. 2008;
14. Стандардни оперативни процедури – СОП за помош на жртвите на трговијата со луѓе, 2010, Национална комисија за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција, Министерство за внатрешни работи;
15. Договор помеѓу Европската комисија и РМ за реадмисија на лица кои престојуваат без дозвола, 8 ноември 2007, Службен весник 141/2007;
16. Резолуција на миграционата политика на РМ 2009-2014, декември 2008, Службен весник 9/2009;
17. Закон за семејството, Службен весник на РМ бр.80/1992, бр.9/1996, бр.38/2004, бр.33/2006, бр.84/2008 и бр.67/2010.

## **Б. *Листа на меѓународни правни инструменти релевантни за дизајнирање на националната стратегија за борба против трговијата со луѓе***

1. Конвенцијата на Советот на Европа за Активностите против трговијата со луѓе, Варшава, 16.5. 2005, Серија договори бр. 197;
2. Совет на Европа - Препораки Р(2000) 11 на Комисијата на министрите на земјите членки за активностите против трговијата со луѓе за цели на сексуална експлоатација, 19 мај 2000;
3. Совет на Европа - Препораки Р(85) 11 на Комисијата на министрите на земјите членки за позицијата на жртвите во рамките на кривичното право и постапка, 25 јуни 1985;
4. Совет на Европа - Конвенција за заштита на човечките права и основни слободи, одржана во Рим, 4. 11. 1950, Совет на Европа, серија договори бр.44;
5. Совет на Европа - Конвенција за надомест на жртвите од насилини дејства, 1983;
6. Втордополнителен протокол на Европската конвенција за екстрадикција, 1975;
7. Совет на Европа, Европска конвенција за екстрадикција, 1957;

- 
8. Совет за рамковно решение за борба против организираниот криминал, ОЈ Л 300, 11 ноември 2008, стр.42;
  9. Предлог на Советот за рамковно решение за превенција и борба против трговијата со луѓе и заштитување на жртви, ЦОМ(2009) 136 крајно, 25 март, 2009;
  10. Предлог на Советот за рамковно решение за борба против сексуално злоупотребување, сексуална експлоатација на деца и детска порнографија, поништување на Рамковното решение 2004/68/JXA, ЦОМ(2009) 135 крајно, 25 март 2009;
  11. Директива на Советот 2004/81/EЦ од 29 април 2004 за дозвола за престој наменета за државјани од трети земји кои се жртви на трговијата со луѓе или кои биле предмет на акција за водење илегална миграција, кои соработуваат со компетентни надлежни органи, ОЈ Л 261, 6 август 2004, стр. 85;
  12. Директива на Советот 2004/80/EЦ од 29 април 2004 во врска со надомест на жртви од трговија, ОЈ Л 261, 6 август 204, стр. 15;
  13. Совет за рамковно решение 2002/69/JXA од 19 јули 2002 за борба против трговијата со луѓе, ОЈ Л 203, 1 август 2002, стр.1;
  14. ОБСЕ Акциски план за борба против трговијата со луѓе, 24 јули 2003;
  15. ОН Протокол за превенција, сузбивање и казнување на трговијата со луѓе особено жени и деца (Протоколот Палермо), дополнување на Конвенцијата на ОН против меѓународниот организиран криминал (2000);
  16. ОН - Протокол против криумчарење мигранти по копно, вода или воздух, дополнување на Конвенцијата на ОН против транснационалниот организиран криминал (2000);
  17. Конвенција на ОН против транснационалниот организиран криминал (2000);
  18. Изборен Протокол на Конвенцијата на ОН за правата на детето, трговијата со деца, детската проституција и детската порнографија, 2000;
  19. Конвенција на ОН за заштита на правата на сите работници емигранти и членови на нивните семејства, усвоен со резолуцијата на Генералното собрание 45/158 на 18 декември 1990, ставен на сила на 1 јули 2003;
  20. Обединета конвенција за правата на детето, усвоена и отворена за потпишување, ратификација и оценување од резолуцијата на Генералното собрание 44/25 од ноември 1989;

21. Декларација на ОН за основните принципи на правда за жртвите од криминал и злоупотреба на моќта, 1985;
22. Конвенција на ОН за елиминација на сите форми на дискриминација против жената, 1979;
23. Обединети нации, 1950 Женевска конвенција за бегалците и нејзиниот дополнителен протокол 1967;
24. ИЛО, Конвенција за најлоши форми на искористување на детскиот труд, 1999;
25. ИЛО, Конвенција за приватните агенции за вработување, 1997;
26. ИЛО, Конвенција за мигрантските работници, 1975;
27. ИЛО, Конвенција за принудна работа бр. 29 (1930);
28. Стратегија на ЕУ за искоренување на трговијата со луѓе 2012–2016 год.;
29. Акционен план за непридружувани малолетни лица (2010–2014); Европска Комисија, СЕЦ(2010)534, Брисел, 6 мај 2010;
30. Comparative review of legislation in the Republic of Macedonia and the Convention on the rights of the child; Ministry of Justice of the Republic of Macedonia, supported by UNICEF, May 2010;
31. Trafficking in Person Reports 2009, 2010, 2011, US Department of State;
32. Proposal for a DIRECTIVE OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL on preventing and combating trafficking in human beings and protecting victims, repealing Framework Decision 2002/629/JHA. Brussels, 29.3.2010

## **АНЕКС 2 – Листа на членови на Работната група именувани од Националната комисија за подготвока на Националниот акциски план за борба против трговијата со луѓе и илегалната миграција за 2013–2016 год.**

1. **Санде Китанов**, Министерство за внатрешни работи, ЕТЛКМ–Раководител на работната група
2. **Ана Бурагева**, Министерство за внатрешни работи
3. **Благица Петковска**, Министерство за внатрешни работи/ЕТЛКМ
4. **Елена Грозданова**, Министерство за труд и социјална политика
5. **Светлана Цветковска**, Министерство за труд и социјална политика/НМУ
6. **Весна Димишкова**, Основен Суд Скопје1, Скопје
7. **Јулија Глигорова Трајаноска**, Министерство за образование и наука/БРО
8. **Сања Димовска**, Министерство за правда
9. **Фатмир Алиу**, Министерство за здравство
10. **Ивона Тодоровска**, ИОМ Скопје
11. **Мелита Груевска Грахам**, ИЦМПД
12. **Татјана Темелковска Миленковиќ**, Мисија на ОБСЕ во Скопје
13. **Ирина Николоска**, Здружение на граѓани „Отворена порта”
14. **Иван Трајков**, Здружение на граѓани „За среќно детство”
15. **Влатко Алексовски**, Германско друштво за интернационална соработка

\*

\* \*

Проф. д-р Сунчица Димитријоска, ангажирана од страна на ГИЗ за спроведување на надворешната оценка на НАП 2009–2012 и Санија Бурагева консултант.



**НАЦИОНАЛЕН АКЦИСКИ ПЛАН  
ЗА БОРБА ПРОТИВ ТРГОВИЈАТА  
СО ЛУЃЕ И ИЛЕГАЛНАТА  
МИГРАЦИЈА ВО  
РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА**





| Цел   | Очекувани резултати  | Активности                            | Надлежни институции/<br>организации | Временска рамка  | Индикатори | Буџет /<br>Носители на буџетот |
|---|--|---------------------------------------|-------------------------------------|--|------------|--------------------------------|
| <b>Зајакнување на координативната улога на Националната комисија, подобрена транспарентност во спроведување на активностите</b> |  |                                       |                                     |  |            |                                |
| <b>1. ПОДДРЖУВАЧКА РАМКА</b>  |  |                                       |                                     |  |            |                                |
| <b>1.1 Координирачки структури</b>  |  |                                       |                                     |  |            |                                |
| Обезбедено редовно и активно учество на членовите на НК и нејзините работни тела  | Проширување на членството на НК/ Секретаријатот со претставници од Државниот инспекторат за труд (ДИТ), Комора на работодавачи и синдикати | НК                                    | 2013                                | Решение за именување на членови, објавено во „Службен весник на Република Македонија“  |            | Нема импликации                |
| Подобрен проток на информации од членовите на НК до матичните институции/ организациии  | Преглед и анализа на постоечките меморандуми за соработка и протоколи на национално ниво и проценка на потребите за потпишување на нови    | Ресорни министерства, институции и ЗГ | 2013                                | Број на прегледани меморандуми и протоколи и новопотпишани                             |            | Нема импликации                |
| Зголемена информираност на членовите на Секретаријатот за активностите на нивните институции/ организациии                      | Ревидирање и потпишување на нови меморандуми за соработка и протоколи  | Ресорни министерства, институции и ЗГ | 2013-2014                           | Број на ревидирани и потпишани меморандуми и број на протоколи                         |            | Нема импликации                |
| Редовни работни средби за секое работно тело и записници од работните средби  | Доставување на годишен извештај на НК до Владата на Република Македонија   | Национален координатор                | Еднаш годишно                       | Годишен извештај   |            | Нема импликации                |
| Поддуплата за борба против трговија со деца   | Изготвување на годишен извештај од страна на национален известувач   | НИ                                    | Еднаш годишно                       | Годишен извештај   |            | Нема импликации                |
| Нема импликации   | Редовни работни средби на НК, Секретаријатот и Контину-иррано Секретаријат   | НК и                                  | Контину-иррано                      | По четири работни средби годишно за секое работно тело и записници од работните средби |            | Нема импликации                |

| Цел  | Очекувани резултати   | Активности   | Надлежни институции/ организацији                                  | Временска рамка | Индикатори   | Буџет / Носители на буџетот       |
|--|---|--|--|-----------------|--|-----------------------------------|
|  | Формирани локални комисии за трговија со луѓе и спроведени активности согласно со НАП на локално ниво       | Идентификување на целни општини во кои ќе се формираат локални комисии<br>Утврдување на надлежност и критериуми за членство во локални комисии<br>Формирање на локални комисии во соработка со ЕЛС | НК, владини институции на локално ниво, здружение на граѓани и ЕЛС | 2013            | Број на формирани локални комисии  | Нема импликации                   |
| Зајакнување на улогата на НК на локално ниво | Зајакната капацитети на локално ниво и координација помеѓу институциите вклучувајќи го и граѓанскиот сектор | Подобрување на координацијата и соработката помеѓу институциите на централно и локално ниво за идентификација, помош и поддршка на потенцијални жртви и ризични групи                              | МТСП, МВР, ЗГ, ЕЛС   | Континуирано    | Број на формирани мобилни тимови; број на лица/ ризични групи кои добиле помош и поддршка; | Број на формирани мобилни тимови; |
|  |   | Следење на меѓународните документи и усогласување на националната со меѓународната законодавна рамка за трговија со луѓе и криумчарење мигранти  | МП, МТСП, МВР, МИР и СЕП   | Континуирано    | Број на поднесени предлози за изменни на националното законодавство                        | Број на анализирани документи;    |
|  | Усогласени национална и меѓународна законодавна рамка   | Анализа на законската регулатива од аспект на хармонизација со меѓународната регулатива за заштитата на децата жртви   |  |                 |  | Нема импликации                   |

## 1.2 Законска и регулаторна рамка



| Цел  | Очекувани резултати   | Активности | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка                     | Индикатори   | Буџет / Носители на буџетот                          |
|--|---|------------|-----------------------------------|-------------------------------------|--|--|
| Унапреден законски основ за заштита на правата на жртвите  | Измена и дополнување на Законот за социјална заштита, чл. 84, со цел обезбедување на бесплатна здравствена заштита на жртви од трговија со луѓе<br>Обезбедување и имплементација на законски основ за бесплатна правна помош на жртви од трговија со луѓе | МТСП<br>МП | МТСП<br>Контину-ирено             | 2013<br>Донесени системски решенија | Измена на Законот за социјална заштита, чл. 84<br>Измена и дополнување на Законот за социјална заштита | Нема импликации<br>Нема импликации                   |
| Унапредување на националното законодавство во насока на заштита на правата на жртвите  | Измена и дополнување на Законот за социјална заштита, чл. 145 со цел продолжување на рокот за сместување на жртви   | МТСП       | МТСП                              | 2013                                | Дополнување на Законот за социјална заштита  | Измена и дополнување на Законот за социјална заштита |
| Воспоставување фонд за обесштетување на жртви  | Обезбеден законски основ за воспоставување на државен фонд за обесштетување на жртви  | МП         | МП                                | 2013-2016                           | Формиран фонд за обесштетување на жртви  | Нема импликации                                      |
| Воспоставување фонд за обесштетување на жртви, согласно со решенијата предвидени во новиот Закон за кривична постапка            | Идентификувани потенцијални жртви на трговија со луѓе помеѓу илегалните мигранти  | МВР, МТСП  | МВР, МТСП                         | 2013-2014                           | Изготвен СОП   | МВР и донации  |
| Воспоставување на механизми за идентификација и постапување со потенцијални жртви на трговија со луѓе помеѓу илегалните мигранти | Специјализирани обуки за вработените во СГРМ за имплементација на СОП   | МВР, МТСП  | МВР, МТСП                         | 2013-2014                           | По 2 обуки годишно со по 25 лица;<br>број на обуки и број на обучени лица                              | МВР и донации  |

| Цел   | Очекувани резултати   | Активности                     | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка   | Индикатори                                | Буџет / Носители на буџетот |
|---|---|--------------------------------|-----------------------------------|---|---|-----------------------------|
| <b>1.5. Меѓународна соработка</b>   |   |                                |                                   |   |   |                             |
|   | Склучување на протоколи помеѓу земјите потпишнички на Виенската конвенција                        | МВР                            | Континуирано                      | Број на склучени протоколи  | Нема импликации                           |                             |
| Збјакната меѓународна соработка во областа на трговијата со луѓе и илегалната миграција | Учество на регионални средби и студиски посети заради размена на добри практики                   | МП, ЈО, судство, МВР, МТСП, ЗГ | Континуирано                      | Број на регионални средби и студиски посети; број на доставени извештаи до НК           | МП, ЈО, судство, МВР, МТСП, ЗГ и донацији |                             |
|   | Склучување на договори за реадмисија и протоколи за имплементација                                | МВР                            | Континуирано                      | Број на склучени договори и протоколи; број на лица вратени по договорите за реадмисија | Нема импликации                           |                             |
| Унапредена соработка со земји од ЈИЕ и ЕУ   | Имплементација на образецот за следење на транснационално уплатување на жртви од трговија со луѓе | МВР, МТСП                      | Континуирано                      | % на случаи во кои е применет образецот   | Нема импликации                           |                             |
|   | Редовни средби на националните координатори   | МВР                            | Континуирано                      | 2 средби годишно; број на доставени извештаи до НК                                      | МВР и донацији                            |                             |

Зајакнување на меѓународната соработка и координација помеѓу релевантните институции во областа на трговијата со луѓе и илегалната миграција



| Цел   | Очекувани резултати   | Активности   | Надлежни институции/ организацији       | Временска рамка | Индикатори               | Буџет / Носители на буџетот |
|---|---|--|---|-----------------|--------------------------|-----------------------------|
| <b>1.4. Управување со информации, мониторинг и евалуација</b>                                       |   |  |   |                 |                          |                             |
| До крајот на 2016 воспоставена центризирана база на податоци за жртви и спорители                   | Изготвување на протокол за собирање и обработка на информацији за центризирана база на податоци | НК   | Канцеларија на националниот координатор | 2013            | Изготвен протокол        | НК                          |
| <b>2. ПРЕВЕНЦИЈА</b>  |   |  |   |                 |                          |                             |
| <b>2.1. Идентификување на причините за појава на трговијата со луѓе/деца и имегалната миграција</b> |   |  |   |                 |                          |                             |
|   | Унапредување на системот за управување со информации, мониторинг и евалуација                   | Идентификувани ризици и ризични групи за трговија со луѓе и со луѓе и имегална миграција | МТСП, МОН/БРО ЗГ                        | 2013/15         | 2 спроведени истражувања | МТСП, МОН/БРО ЗГ донации    |

| Цел   | Очекувани резултати  | Активности  | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка | Индикатори  | Буџет / Носители на буџетот      |
|---|--|---|-----------------------------------|-----------------|---|----------------------------------|
| <b>2.2 Зајакнување на капацитетите за реализација на превентивните активности</b>   |  |   |                                   |                 |   |                                  |
| Зајакнување на капацитети на воспитнo-образовниот кадар и стручните служби: во основните и средните училишта и јавните установи за социјална заштита и ЗГ за превенција од трговија со луѓе | Зајакнати капацитети во воспитно-образовните институции и јавните установи за социјална заштита и ЗГ за превенција од трговија со луѓе | Обука на стручни служби и наставници од основните и средните училишта за превенција од трговија со луѓе/дева            | МОН/БРО                           | Континуирано    | Годишно 120 наставници во 6 еднодневни обуки; број на обуки и број на обучени лица                                    | МОН/БРО, МТСП и ЗГ               |
|   |  | Обука на стручни служби од јавни установи за социјална заштита за деца под ризик и ЗГ за превенција од трговија со луѓе | МТСП и ЗГ                         | Континуирано    | Годишно 34 лица од стручните служби од ЗГ и 10 лица од ЗГ во 2 еднодневни обуки; број на обуки и број на обучени лица | МТСП и ЗГ                        |
|   | Зајакнати капацитети на сите институции и ЗГ за превенирање од трудова эксплоатација   | Обуки за превенција од трговија со луѓе со цел трудова експлоатација и прикупдува работа на институции и ЗГ             | Синдикати, ЗГ, МВР, МТСП/ДТИ      | 2013-2014       | По 2 обуки годишно по 15 лица; број на обуки и број на обучени лица   | МТСП/ДТИ, синдикати, ЗГ, донации |

| Цел  | Очекувани резултати   | Активности   | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка                | Индикатори   | Буџет / Носители на буџетот                     |
|--|---|--|-----------------------------------|--------------------------------|--|---|
| Подигната свест за начинот на информирање за трговија со луѓе/ деца                                  | Обуки за почитување на правата и заштита на идентитетот на жртвите при информирањето на претставниците на медиумите на новинари | НК, медиуми, ЗГ, Здружение на новинари   | Континуирано                      | По 2 обуки годишно по 25 лица; | брой на обуки и број на обучени лица                   | НК, ЗГ и донацији                               |
| Зголемување на одговорността при известување на претставниците на медиумите за трговија со луѓе/деца | Зајакнување на капацитетите на здравствените работници и соработници за трговија со луѓе  | Зголемена информираност на здравствените работници и соработници за трговија со луѓе | МЗ и ЗГ                           | Континуирано                   | По 2 обуки годишно по 25 лица во 2 еднонедневни обуки; | МЗ и ЗГ<br>брой на обуки и број на обучени лица |
| Зголемување на информираността на учениците во основните и средните училишта за трговија со луѓе     | Едукација на учениците во основните и средните училишта за превенција од трговија со луѓе                                       | МОН/БРО, ЗГ  | Континуирано                      | Број на одржани предавања      | Нема импликации  |   |

| Цел  | Очекувани резултати  | Активности  | Надлежни институции/ организации     | Временска рамка | Индикатори   | Буџет / Носители на буџетот         |
|--|--|---|--------------------------------------|-----------------|--|-------------------------------------|
| Зајакнување на капаците-тите на конзуларно-дипло-матските претставништва на Република Македонија (ДКП) | Зголемена информира-ност на вработените во ДКП   | Изработка и дистрибуција на информативен материјал за трговија со луѓе за ДКП претставништва  | МНР и НК                             | 2013            | 400 примероци на инфо-материјали                                     | МНР                                 |
| <b>2.3 Подигање на јавната свест и едукација</b>   |  |   |                                      |                 |  |                                     |
|  | Зголемена информира-ност и свест на општата јавност за проблемот трговија со луѓе и илегална миграција | Одбележување на 18 Октомври - Европскиот ден за борба против трговија со луѓе<br>Одбележување на Неделата за борба против трговија со луѓе во Република Македонија (2-9 декември) | Секретаријат, ЗГ<br>Секретаријат, ЗГ | Континуирано    | Број на спроведени настани   | МБР/НК,                             |
|  |  | Организирање на кампањи за подигање на јавната свест за проблемот на трговија со луѓе и илегална миграција/деца   | НК, МБР, МТСП, МОН/БРО, ЗГ           | Континуирано    | Број на спроведени настани   | МТСП,<br>МОН/БРО,<br>ЗГ,<br>донации |
|  |  | Организирање на кампањи за намалување на побарувачката за користење на услуги од жртви на трговија со луѓе/деца   | МБР, МТСП, МОН, ЗГ                   | Континуирано    | 1 кампања годишно, печатени и дистрибуирани 500 информацији          | МБР/НК,                             |
|  |  |   |                                      |                 | Број на спроведени кампањи, печатени и дистрибуирани 500 информацији |                                     |

Подигање на јавната свест за трговијата со луѓе/деца и илегалната миграција



| Цел   | Очекувани резултати   | Активности  | Надлежни институции/ организацији                                    | Временска рамка   | Индикатори  | Буџет / Носители на буџетот |
|---|---|---|--|---|---|-----------------------------|
| Зголемена свесност на ранливите групи за трговија со луѓе                     | Организирање на превентивни активности за ранливи групи/деца на локално ниво                                | МОН, МТСП, ЗГ   | Контину-ирано  | 5 превентивни лекции, 3 форум театри, 3 врснички едукации годишно | МОН, МТСП, ЗГ, донации  |                             |
| <b>2.4 Намалување на ранливоста</b>   |   |   |  |   |   |                             |
| Зголемување на свесноста кај ранливите групи за проблемот на трговија со луѓе | Спроведени содржини за трговија со луѓе и илегална миграција во наставните програми во високото образование | Воведување на содржини за трговија со луѓе и илегална миграција во наставните програми за високо образование и нивно спроведување | МОН и УКИМ   | 2013  | Број на наставни програми и одржани часови  | МОН, УКИМ                   |
|   | Економско зајакнување на ранливите групи  | Уапредување на механизмите за намалување на причините за појава на трговија со луѓе и илегална миграција                          | МТСП-Агенција за врздржување на работодавачи, Локална саноуправа, ЗГ | Контину-ирано   | Број на доквалификувани/ преквалификувани и вработени припадници на ранливи групи | МТСП ЕЛС донацији           |

| Цел  | Очекувани резултати   | Активности   | Надлежни институции/ организацији     | Временска рамка                        | Индикатори   | Буџет / Носители на буџетот |
|--|---|--|---------------------------------------|--|--|-----------------------------|
| <b>3. ПОДДРШКА И ЗАШТИТА НА ЖРТВИТЕ И МИГРАНТИТЕ</b> |   |  |                                       |  |  |                             |
| <b>3.1. Идентификација и упатување на жртвите</b>    |   |  |                                       |  |  |                             |
|  |   | Изготвување на индикатори за идентификација на жртви на трговија со луѓе/деца по видови на експлоатација | НК<br>(МВР-ЕТИКМ;<br>МТСП-НМУ,<br>ЗГ) | 2013                                   | Изготвени, усвоени индикатори од НК и дистрибуирани до надлежните институции во 1000 примероци | НК и<br>донации             |
|  | Зголемена ефикасност во идентификација, упатување и заштита | Ревидирање на стандардизираниот прашалник согласно со изтакните индикатори за идентификација             | НК<br>(МВР-ЕТИКМ;<br>МТСП-НМУ,<br>ЗГ) | 2013                                   | Ревидиран стандардизиран прашалник   | НК и<br>донации             |
|  |   | Подобрување на процесот на идентификација и упатување на жртви на трговија со луѓе                       | МВР,<br>МТСП<br>и ЗГ                  | Минимум 4 обуки годишно со по 25 лица; | Минимум 4 обуки годишно со по 25 лица; број на обуки и број на обучени лица                    | МВР, МТСП,<br>ЗГ, донации   |





| Цел   | Очекувани резултати   | Активности  | Надлежни институции/ организацији      | Временска рамка | Индикатори   | Буџет / Носители на буџетот                             |
|---|---|---|--|-----------------|--|---|
| <b>3.2.Директна помош и заштита на жртвите и мигрантите</b> |   |   |  |                 |  |   |
|   | Безбедно место за сместување, помош и заштита на жртви на трговија со луѓе        | Континуирано функционирање на ЦЛЖТЛ и Прифатниот центар за страници   | МТСП, МВР, ЗГ                          | Континуирано    | Број на сместени жртви;  | Влада на Република Македонија, МТСП, МВР, ЗГ и донацији |
|   |   | Адаптација на постоечките институционални капацитети на ЦЛЖТЛ за сместување на домашни жртви лица/деша од двата пола                              | МТСП, МВР                              | 2014            | Обезбедени услови за сместување и заштита на лица/деша од двата пола                       | Влада на Република Македонија, МТСП, МВР, ЗГ и донацији |
|   |   | Техничко доопремување на ЦЛЖТЛ и Прифатниот центар за страници  | МВР, МТСП, меѓународни организации     | Континуирано    | Обезбедена техничка опрема   | МВР, МТСП и донацији                                    |
|   | Задолжнати капацитети на стручните кадри во ЦЛЖТЛ и Прифатниот центар за страници | Организирање на обуки за персоналот во ЦЛЖТЛ и Прифатниот центар за страници  | МТСП, МВР, ЗГ, меѓународни организации | Континуирано    | Една обука годишно за 10 лица;   | МТСП, МВР, ЗГ и донацији                                |
|   |   |   |  |                 | број на обуки и број на обучени лица   |   |
|   |   | Организирање на обука на старатели за деца жртви на трговија со луѓе и деца илегална миграција  | МТСП                                   | 2015-2014       | По 2 обуки годишно по 60 лица;   | МТСП, број на обуки и број на обучени лица              |
|   |   |   |  |                 |  |   |
|   | Жртвите и илегалните мигранти се информирани за нивните права и обврски           | Изготвување на информативен материјал на повеќе јазиди за права и обврски на жртви на трговија со луѓе и илегална миграција и нивно дистрибуирање | МТСП, МВР и ЗГ                         | Континуирано    | Изготвени и дистрибуиран инфо-материјал до краините корисници на 6 јазиди во 500 примероци | МТСП, МВР, ЗГ и донацији                                |

| Цел  | Очекувани резултати   | Активности                               | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка                                    | Индикатори   | Буџет / Носители на буџетот               |
|--|---|--|-----------------------------------|--|--|---|
| Изготвени и континуирано спроведени програми за помош, поддршка и реинтеграција на жртви од трговија со луѓе | Изготвување на унифицирана програма за помош, поддршка и реинтеграција на жртви од трговија со луѓе<br><br>Ревидирање на програмата за реинтеграција и ресоцијализација на деца | МТСП, ЗГ                                 | 2013-2014                         | Изготвена програма                                 | МТСП, ЗГ и донации                                 |   |
|  | Обезбедување на стандарден пакет на услуги за основни потреби, правна, медицинска помош, психосоцијална помош и вклучување во образовниот процес                                | МТСП, МЗ, МП, МОН, Локална самоуправа ЗГ | МТСП, ЗГ                          | 2013   | Ревидирана програма                                | МТСП, ЗГ и донации                        |
|  | Развивање на алтернативни форми на заштита  | МТСП, ЗГ                                 | Континуирано                      | Број на лица кои добиле стандарден пакет на услуги | Број на лица кои добиле стандарден пакет на услуги | МТСП, МЗ, МП, МОН Локална самоуправа и ЗГ |
|  | Избрани ЗГ за заштита на жртвите на трговија со луѓе согласно со критериумите за избор  | МТСП                                     | 2013-2015                         | Број на избрани ЗГ                                 | Број на избрани ЗГ                                 | МТСП и донации                            |
|  | Обезбедени средства за репатриација на илегалните мигранти и жртви од трговија со луѓе  | МВР                                      | Континуирано                      | Обезбедени средства за репатриација                | Обезбедени средства за репатриација                | МВР, донации                              |





| Цел  | Очекувани резултати   | Активности | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка   | Индикатори      | Буџет / Носители на буџетот |
|--|---|------------|-----------------------------------|---|-----------------|-----------------------------|
| <b>4. ПРЕДИСТРАЖНА И КРИВИЧНА ПОСТАПКА НА ТРГОВИЈАТА СО ЛУГЕ И КРИУМЧАРЕНЬТО МИГРАНТИ</b>  |   |            |                                   |   |                 |                             |
| <b>4.1. Предистражна постапка (проактивни и реактивни истраги)</b>   |   |            |                                   |   |                 |                             |
|  | Степцијализирани обуки на полициски службеници од ЕТЛКМ и СГРМ ОИМПК  | МВР        | Контину-ирано                     | По 2 обуки годишно по 25 учесници; број на обуки и број на обучени лица | МВР и донацији  |                             |
| Обучени полициски службеници за малолетница деликвенција за препознавање/ идентификација и уплатување на потенцијални жртви на трговија со луѓе/деша | Базични и специјализирани обуки за полициски службеници од СГРМ, СВР, особено за инспекторите за малолетница деликвенција за препознавање/ идентификација и уплатување на потенцијални жртви на трговија со луѓе/деша | МВР        | Контину-ирано                     | 4 обуки годишно по 25 учесници; број на обуки и број на обучени лица    | МВР и донацији  |                             |
| Успешно спроведени истраги   | Зајакнување на човечки и технички капацитети на ЕТЛКМ   | МВР        | Контину-ирано                     | Број на новоангажирани полициски службеници и набавена опрема           | Нема импликации |                             |
|  | Зголемување на бројот на проактивни истраги за трговија со луѓе и илегална миграција  | МВР и ЈО   | Контину-ирано                     | Број на спроведени проактивни истраги                                   | МВР и ЈО        |                             |

| Цел   | Очекувани резултати   | Активности           | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка  | Индикатори           | Буџет / Носители на буџетот |
|---|---|----------------------|-----------------------------------|--|----------------------|-----------------------------|
| Унапредување на меѓуинституционалната соработка во однос на размена на информации и координирано спроведување на истраги за трговија со луѓе и илегална миграција | Зајакнанта меѓуинституционална соработка при спроведување на истраги<br>Изготвување на протокол/и (меморандум/и) за заедничко постапување помеѓу МВР и УПЛ, Државен инспекторат за труд (ДИТ) | МВР,<br>МТСИ<br>и МФ | 2013                              | Број на изготвен/и протокол/и (меморандум/и)                                 | МВР, МТСИ,<br>и МФ   | Буџет / Носители на буџетот |
| Подобрување на меѓународната полициска соработка во делот на спроведувањето на истраги  | Успешно спроведени меѓународни истраги<br>Иницијативи за формирање на ЗИТ (заеднички истражни тимови) за трговија со луѓе и илегална миграција  | МВР и ЈО<br>МВР и ЈО | Континуирано<br>Континуирано      | Број на инициирани и спроведени меѓународни истраги<br>Број на формирани ЗИТ | МВР и ЈО<br>МВР и ЈО | Буџет / Носители на буџетот |



| Цел  | Очекувани резултати                              | Активности   | Надлежни институции/ организацији   | Временска рамка | Индикатори                           | Буџет / Носители на буџетот                        |
|--|--|--|---|-----------------|--------------------------------------|--|
| <b>4.2. Кривична постапка</b>                                  |  |  |   |                 |                                      |  |
| Задлжните капацитети на судите и обвинителите                  | Подобрување на квалитетот на кривичните постапки | Организирање на обуки за судии и обвинителите Специјализирани обуки на судии и обвинителите за постапување со жртвите со посебен осврт на децата | Академија за судии и јавни обвинителите Академија за судии и јавни обвинителите | Континуирано    | Број на обуки и обучени лица         | Академија за судии и јавни обвинителите и донацији |
|  |  | Обезбедување на овластени судски преведувачи на јазиците на жртвите и илегалните мигранти  | МП  | Континуирано    | Број на овластени судски преведувачи | Обвинети или Буџет на Република Македонија         |
| Правата на жртвите/децата во кривичната постапка се обезбедени |  | Изнаоѓање начин за утврдување на идентитетот на мигрантите и жртви на трговија со луѓе   | МВР   | Континуирано    | Број на идентификувани лица          | МВР, обвинети или Буџет на Република Македонија    |
|  |  | Информирање на жртвите за нивните права во кривичната постапка   | МТСП, ЗГ, ЈО и Суд  | Континуирано    | Број на информирани жртви            | МТСП, ЗГ, ЈО и суд                                 |

**Извадок од Националниот акциски план за борба  
против трговијата со луѓе и илегалната миграција кој  
се однесува на Акциски план за борба против  
трговијата со деца во Република Македонија**

| Цел  | Очекувани резултати   | Активности                                | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка  | Индикатори      | Буџет / Носители на буџетот |
|--|---|---|-----------------------------------|--|-----------------|-----------------------------|
| <b>1. ПОДДРЖУВАЧКА РАМКА</b>   |   |   |                                   |  |                 |                             |
| <b>1.1 Координирачки структури</b>   |   |   |                                   |  |                 |                             |
| Подобрен проток на информации од членовите на НК до матичните институции/ организацији.                      | Редовни работни средби во Подгрупата за борба против трговија со дета   | Подгрупа за борба против трговија со дета | Континуирано                      | По четири работни средби годишно, записници од работни средби годишен извештај   | Нема импликации |                             |
| Зајакнување на координативна улога на НК комисија, подобрена транспарентност во спроведување на активностите | Зајакнати капацитети на локално ниво и координација помеѓу институциите вклучувајќи го и граѓанскиот сектор   | МТСП, МВР, ЗГ, ЕЛС                        | Континуирано                      | Број на формирани мобилни тимови; број на лица/ ризични групи кои добиле помош и поддршка; број на уплатени потенцијални жртви | МТСП, МВР       |                             |
|  | Подобрување на координацијата и соработката помеѓу институциите на централно и локално ниво за идентификација, помош и поддршка на потенцијални жртви и ризични групи |   |                                   |  |                 |                             |

| Цел  | Очекувани резултати  | Активности               | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка  | Индикатори               | Буџет / Носители на буџетот |
|--|--|--------------------------|-----------------------------------|--|--------------------------|-----------------------------|
| <b>1.2 Законска и регулаторна рамка</b>  |  |                          |                                   |  |                          |                             |
| Усогласени национална и меѓународна законодавна рамка  | Анализа на законската регулатива од аспект на хармонизација со меѓународната регулатива за заштитата на децата жртви     | МП, МТСП, MBP, МНР и СЕП | Континуирано                      | Број на анализирани документи; број на поднесени предлози за изменни на националното законодавство | Нема импликации          |                             |
| <b>2. ПРЕВЕНЦИЈА</b>   |  |                          |                                   |  |                          |                             |
| Утврдување на ризици и ризични групи за трговија со луѓе и илегална миграција со луѓе и илегална миграција | Идентификувани ризици и ризични групи за трговија со луѓе и илегална миграција со фокус на деца и поставување приоритети | МТСП, МОН/БРО ЗГ         | 2013/15                           | 2 спроведени истражувања   | МТСП, МОН/БРО ЗГ донации |                             |





| Цел   | Очекувани резултати   | Активности   | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка | Индикатори  | Буџет / Носители на буџетот      |
|---|---|--|-----------------------------------|-----------------|---|----------------------------------|
| <b>2.2 Зајакнување на капацитетите за реализација на превентивни активности</b> |   |  |                                   |                 |   |                                  |
|   | Зајакнавање на капацитетите за превенција од трговија со луѓе/деца  | Обука на стручни служби и наставници од основните и средните училишта за превенција од трговија со луѓе/деца                 | МОН/БРО                           | Континуирано    | Годишно 120 наставници во 6 еднодневни обуки; број на обуки и број на обучени лица                                    | МОН/БРО, МТСП и ЗГ               |
|   | Зајакнавање на капацитетите во воспитно-образовните институции и јавните установи за социјална заштита и ЗГ за превенција од трговија со луѓе | Обука на стручни служби од јавни установи за социјална заштита за деца под ризик и ЗГ за превенција од трговија со луѓе/деца | МТСП и ЗГ                         | Континуирано    | Годишно 34 лица од стручните служби од ЈУ и 10 лица од ЗГ во 2 еднодневни обуки; број на обуки и број на обучени лица | МТСП и ЗГ                        |
|   | Зајакнување на капацитетите на сите институции и ЗГ за превенирање од трудова експлоатација   | Обуки за превенција од трговија со луѓе со цел трудова експлоатација и припундуна работа на институции и ЗГ                  | Синдикати, ЗГ, МВР, МТСП/ДТИ      | 2013-2014       | По 2 обуки годишно по 15 лица;  | МТСП/ДТИ, Синдикати, ЗГ, донации |
|   | Зајакнување на капацитетите со цел спречување на трудова експлоатација на институции и ЗГ   |  |                                   |                 | број на обуки и број на обучени лица  |                                  |

| Цел  | Очекувани резултати   | Активности                            | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка   | Индикатори                         | Буџет / Носители на буџетот |
|--|---|---------------------------------------|-----------------------------------|---|------------------------------------|-----------------------------|
| Подигната свест за начинот на информирање за трговија со луѓе/ деца                                  | Обуки за почитување на правата и заштита на идентитетот на жртвите при информирањето на претставниците на медиумите | НК, медуми, ЗГ, Здружение на новинари | Континуирано                      | По 2 обуки годишно по 25 лица;  | НК, ЗГ и донации                   |                             |
| Зголемување на одговорността при известување на претставниците на медиумите за трговија со луѓе/деца | Зголемена информираност на учениците во основните и средните училишта за трговијата со луѓе                         | МОН/БРО, ЗГ                           | Континуирано                      | Број на одржани предавања   | Нема импликации                    |                             |
| Зголемување на информираноста на учениците во основните и средните училишта за трговијата со луѓе    | Зголемување на информираноста на учениците во основните и средните училишта за трговијата со луѓе                   | НК, МВР, МТСП, МОН/БРО, ЗГ            | Континуирано                      | 1 кампања годишно, печатени и дистрибуирани 500 информативни материјали | МВР/НК, МТСП, МОН/БРО, ЗГ, донации |                             |

### 2.3 Подигање на јавната свест и едукација



| Цел  | Очекувани резултати   | Активности  | Надлежни институции/ организацији                                       | Временска рамка                            | Индикатори               | Буџет / Носители на буџетот |
|--|---|---|---|--|--------------------------|-----------------------------|
| Зголемена свесност на ранливите групи за трговијата со луѓе                | Организирање на превентивни активности за ранливиите групи/деца на локално ниво<br><br>Оперирање на СОС-линините за информацији и помош на ранливите групи/ потенцијални жртви од трговија со луѓе. | МОН, МТСП, ЗГ<br>Континуирано   | 5 превентивни лекции,<br>3 форум театри,<br>3 врснички едукации годишно | МОН,<br>МТСП,<br>ЗГ<br>донации             | Број на остварени повиди | Буџет / Носители на буџетот |
| Зголемување на свесноста кај ранливите групи за проблемот трговија со луѓе | Спроведени содржини за трговија со луѓе и илегална миграција во наставните програми за високо образование и нивно спроведување  | Унапредување на механизмите за намалување на причините за појава на трговијата со луѓе и илегалната миграција | МОН и УКИМ<br>2013  | Број на наставни програми и одржани часови | МОН, УКИМ                |                             |

| Цел  | Очекувани резултати  | Активности                   | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка   | Индикатори                                    | Буџет / Носители на буџетот |
|--|--|------------------------------|-----------------------------------|---|---|-----------------------------|
| <b>3. ПОДДРШКА И ЗАШТИТА НА ЖРТВИТЕ И МИГРАНТИТЕ</b>   |  |                              |                                   |   |   |                             |
| <b>3.1. Идентификација и упатување на жртвите</b>  |  |                              |                                   |   |   |                             |
| Зголемена ефикасност во идентификација, упатување и заштита                                    | Изготвување на индикатори за идентификација на жртви на трговија со луѓе/деша по видови на експлоатација             | НК (МВР-ЕГЛКМ; МТСП-НМУ, ЗГ) | 2013                              | Изготвени, усвоени индикатори од НК и дистрибуира-ни до надлежните институции во 1000 примероци | НК и донацији                                 |                             |
| <b>3.2.Директна помош и заштита на жртвите и мигрантите</b>                                    |  |                              |                                   |   |   |                             |
| Зајакнати капацитети на стручните кадри во ЦЛЖТЈ и Прифатниот центар за странци                | Адаптација на постоечките институционални капацитети на ЦЛЖТЈ за сместување на домашни жртви лица/деша од двата пола | МТСП, МВР                    | 2014                              | Обезбедени услови за сместување и заштита на лица/деша од двата пола                            | Влада на Република Македонија, МТСП, донацији |                             |
| Подобрување на процесот на идентификација и упатување на жртви на трговија со луѓе             | Организирање на обука на старатели за деца жртви на трговија со луѓе/деша и илегални мигранти за странци             | МТСП                         | 2013-2014                         | По 2 обуки годишно по 60 лица;  | МТСП, донацији                                |                             |
| Обезбедување заштита на жртвите и илегалните мигранти во согласност со меѓународните стандарди |  |                              |                                   |   |   |                             |
| Ревидирање на програмата за реинтеграција и ресоцијализација на деца                           |  |                              |                                   |   |   |                             |
|  |  |                              |                                   |   |   | МТСП, ЗГ и донацији         |
|  |  |                              |                                   |   |   | МТСП, ЗГ и донацији         |





| Цел  | Очекувани резултати  | Активности   | Надлежни институции/ организацији | Временска рамка | Индикатори   | Буџет / Носители на буџетот                      |
|--|--|--|-----------------------------------|-----------------|--|--|
| <b>4. ПРЕДИСТРАЖНА И КРИВИЧНА ПОСТАПКА НА ТРГОВИЈАТА СО ЛУЃЕ И КРИУМЧАРЕЊЕТО НА МИГРАНТИ</b>   |  |  |                                   |                 |  |  |
| 4.1. Предистражна постапка (проактивни и реактивни истраги)                                    |  |  |                                   |                 |  |  |
| Задолженоста на МВР  | Обучени полициски службеници                                   | Базични и специјализирани обуки за полициски службеници од СГРМ, СВР, особено за инспекторите за малолетничка деликвенција за препознавање/ идентификација и улагување на потенцијални жртви на трговија со луѓе/дешта | МВР                               | Континуирано    | 4 обуки годишно по 25 учесници; број на обуки и број на обучени лица | Академија за судии и јавни обвинители и донацији |
| Подобрување на квалитетот на кривичните постапки   | Зајакната капацитети на судите и обвинителите                  | Специјализирани обуки на судии и обвинителите за постапување со жртвите со посебен осврт на децата   | МП                                | Континуирано    | Број на обуки и обучени лица   | Академија за судии и јавни обвинители и донацији |
| Остварување на правата на жртвата во кривичната постапка со посебен осврт на правата на децата | Правата на жртвите/децата во кривичната постапка се обезбедени | Обезбедување на овластени судски преведувачи на јазиците на жртвите и илегалните мигранти  | МТСП, ЗГ, ЈО и Суд                | Континуирано    | Број на овластени судски преведувачи                                 | Обвинети или Буџет на Република Македонија       |
| 4.2. Кривична постапка   |  |  |                                   |                 |  |  |
| Информирање на жртвите за нивните права во кривичната постапка                                 |  |  |                                   |                 |  | Број на информирани жртви                        |

